



# Mediterráneo

CASTELLÓN DE LA PLANA  
Depósito legal: CS 6. 1958

PRENSA Y RADIO DEL MOVIMIENTO  
Director: JAIME NOS RUIZ

Redacción, Adm. y Talleres  
Avda. Cornuda y Velasco  
Tel. 23 00 56 y 23 00 40

SABADO, 15 JUNIO 1974. — AÑO XXXVII.—N.º 11.073 — PRECIO 7 PESETAS

## FORJADOS PRETENSADOS DE CERAMICA

# GOLIAT

Máxima resistencia. Mínimo peso. No fisura nunca. Empotrable a jácenas para disminuir su altura.

Autorización 125 - 67 del Ministerio de la Vivienda

FABRICA:  
LA CONSTRUCTORA VILLARREALENSE, S. A.  
Carretera de Onda VILLARREAL

## EL PRESIDENTE DEL GOBIERNO, EN BARCELONA

### Acompañado por el Vicepresidente y Ministro de la Gobernación, y los ministros de la Presidencia y Secretario General del Movimiento

En el salón del Consejo de Ciento saludó a las corporaciones de la Ciudad Condal, y en las Atarazanas presidió la constitución del patronato del museo



WASHINGTON. — El ministro español de Hacienda, Barrera de Irimo, conversa con el secretario del Tesoro norteamericano, William Simon. El ministro español asiste a una reunión del Comité de los 20 del Fondo Monetario Internacional, como observador

### BARRERA DE IRIMO, MUY SATISFECHO

## “España ha superado los desequilibrios originados por la subida del petróleo”

### “El panorama futuro está libre de obstáculos”

#### Préstamo de 320 millones de dólares a España para hacer frente a las eventualidades de la importación de carburantes

WASHINGTON, 14 (Efe). — España ha obtenido un préstamo de 320 millones de dólares del Fondo Especial del Petróleo del Fondo Monetario Internacional para hacer frente a las eventualidades de la importación petrolífera, manifestó ayer el ministro español de Hacienda, Antonio Barrera de Irimo.

El ministro español, que durante los dos días pasados asistió a las deliberaciones del Comité de los Veinte del organismo monetario mundial, añadió que esos 320 millones son parte del dinero que el «FMI» ha creado para ayudar a los países miembros a afrontar sus problemas de balanza de pagos, como consecuencia de la cuadruplicación de los precios petrolíferos.

En declaraciones a «Efe», el ministro de Hacienda confirmó también que la peseta ha pasado a pertenecer a la «cesta» de divisas que valorarán los «derechos especiales de giro», la nueva reserva internacional del futuro sistema monetario internacional.

Asimismo, Barrera de Irimo se manifestó «muy optimista» sobre las posibilidades de que España pase a forma parte, como miembro, del comité interino de

governadores del Fondo Monetario Internacional, que en el futuro entenderá sobre la reforma monetaria.

El «Fondo Especial del Petróleo» del «FMI» es una nueva facilidad del organismo mundial monetario para asistir a los problemas de balanza de pagos, que el «Comité de los Veinte» ha propuesto como una vía posible de «reciclaje» de divisas de los países vendedores de petróleo a los compradores.

El «Fondo Especial del Petróleo» funciona con dinero prestado por los países productores de petróleo al «FMI», que lo administra y presta a su vez, a un interés más alto (siete por ciento, en vez del cinco por ciento original) a los países que lo solicitan. España tiene derecho a 320 millones de dólares.

El ministro español de Hacienda se mostró «satisfecho» de los resultados de la reunión del «Comité de los Veinte», los cuales —dijo— demuestran que la cooperación internacional es posible, incluso en problemas tan áridos como éstos.

Barrera de Irimo añadió que, afortunadamente, España había superado los desequilibrios origi-

nados por la subida del precio del petróleo y que, a la vista de que los precios para el tercer trimestre del año en curso no iban a subir, el panorama futuro estaba libre de obstáculos.

Dijo también que el acuerdo sobre el oro, obtenido el martes por la noche por el «Grupo de los Diez», beneficiaba a España, en tanto en cuanto le permitía utilizar sus reservas en oro en préstamos internacionales.

«No obstante, es poco probable, —añadió—, que España tenga necesidad de utilizarlas, debido a la suma importante de divisas que valorarán los derechos especiales de giro (DEG), Barrera de Irimo señaló que la importancia del hecho era más bien una cuestión de prestigio para la moneda española.

Declaró también que España perseguía la ampliación de su cuota «Fondo Monetario Internacional», ya que esto implicaría el reconocimiento de los cambios y mejoramientos sustanciales de la economía española en los últimos años.

En cuanto a la política eco-

Pasa a la pág. 18

BARCELONA, 14 (Pyresa). — A las cinco y veinte de la tarde tomó tierra en el aeropuerto del Prat el avión «Mistère» de la Subsecretaría de Aviación Civil, en que viajaba el Presidente del Gobierno, D. Carlos Arias Navarro, para realizar su primera visita oficial a Barcelona. Le acompañaban el Vicepresidente Primero del Gobierno y Ministro de la Gobernación, D. José García Hernández, Ministro de la Presidencia, D. Antonio Carro Martínez; Ministro de Educación y Ciencia, D. Cruz Martínez Estreuelas, y Ministro Secretario General del Movimiento, D. José Utrera Molina, con sus respectivas esposas.

Esperaban al Sr. Arias Navarro el Capitán General de Cataluña, Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento, Alcalde de la Ciudad, Presidente de la Diputación, Jefe del Sector Naval, Jefe del Sector Aéreo, Jefe Superior de Policía y otras autoridades, entre ellas los gobernadores civiles de las otras tres provincias catalanas. Al pie del avión le dio la bienvenida el Capitán General de la tercera región aérea, Teniente General D. Carlos Franco Ibernegaray, acompañado de su esposa, la cual ofreció un ramo de flores a la Sra. de Arias Navarro.

Seguidamente, el Presidente del Gobierno, acompañado del General Franco Ibernegaray, pasó revista a la escuadrilla de honor de la base aérea de Reus. El Sr. Arias saludó a las primeras autoridades barcelonesas y luego, en unión del Capitán General de la III región aérea, presenció desde una tribuna colocada al efecto el desfile de las fuerzas que le habían rendido honores.

A continuación se trasladó a una de las salas del aeropuerto, donde departió con las personalidades que le habían recibido para, momentos después, iniciar su visita a la ciudad.

#### EN EL AYUNTAMIENTO

A las seis de la tarde llegó D. Carlos Arias a la plaza de San Jaime. Un toque de atención y la interpretación del himno nacional fueron las señales de la entrada en la plaza del automóvil del Presidente. Este, en primer lugar, pasó revista a una compañía del Regimiento de Servicios Especiales, que le rindió honores. Don Carlos Arias fue recibido a la puerta del Ayuntamiento por el Alcalde y por el Presidente de la Diputación, quienes le acompañaron a un salón privado, donde charló brevemente con las autoridades.

A continuación la comitiva entró en el Salón de Ciento, donde se encontraban representaciones del ejército, Consejo Local del Movimiento, Sindicatos, alcaldes de diversos municipios de la provincia, delegados ministeriales y corporación provincial y local en pleno. El Presidente de la Diputación, que nes le acompañaron a un salón privado, donde charló brevemente con las autoridades.

Pasa a la pág. 10

## Protesta chilena ante Alemania Federal

SANTIAGO DE CHILE, 14 (Efe). — El Gobierno de Chile protestó en forma enérgica contra las autoridades de Alemania federal por el atentado que sufrió ayer el consulado chileno en Berlín Occidental el cual se encontraba sin protección y que dejó cuatro heridos y graves destrozos.

## Audiencias del Caudillo



MADRID. — S. E. el Jefe del Estado durante la audiencia concedida en el Palacio de El Pardo a las comisiones de Auxiliares de Recaudación de Tributos del Estado y Administradores de Loterías, presidiadas por el Sr. García Carrés, Presidente del Sindicato Nacional de Actividades Diversas, y acompañadas del Ministro de Relaciones Sindicales y del Subsecretario de Hacienda. — (Foto Cifra Gráfica)

## Se reunió el Consejo de Ministros bajo la presidencia del Caudillo

MADRID, 14 (Pyresa). — Bajo la presidencia de Su Excelencia el Jefe del Estado se ha reunido en la mañana de hoy, en el palacio de El Pardo, el Consejo de Ministros.

Presentaron informes al Consejo, sobre materias correspondientes a las funciones de sus respectivos departamentos, Planificación del Desarrollo, Comercio y Agricultura.

## ACUERDO EN EL CAIRO

## EGIPTO Y U.S.A. REFORZARAN SU COOPERACION BILATERAL

### NIXON se ha trasladado a Arabia Saudí, donde fue recibido por el Rey Feisal

ALEJANDRIA, 14 (Efe). — El Presidente de los Estados Unidos Richard Nixon, ha salido hoy de esta capital a bordo de un helicóptero especial, acompañado por el Presidente egipcio Anwar el Sadat, para visitar lugares históricos situados en la zona de las famosas pirámides de Gizeh, próxima a El Cairo.

El Presidente Nixon y Anwar el Sadat reanudaron sus conversaciones en El Cairo.

A su llegada al palacio presidencial los dos presidentes pasaron al salón de conferencias donde celebraron su última sesión de conversaciones encaminadas a puntualizar los pormenores de la promoción técnica egipcia especialmente en el campo económico y sobre una solución política de la disputa de Oriente Medio.

Mañana saldrá el Presidente Nixon con dirección a Arabia Saudita, segunda etapa de su gira por Oriente Medio.

La declaración se produjo cuando el Presidente norteamericano puso fin a una visita triun-

#### ACUERDO EGIPCIO-USA

EL CAIRO, 14 (Efe-Reuters). — Estados Unidos ha acordado conceder a Egipto reactores y combustible nuclear a fin de incrementar su suministro de electricidad, se informa hoy en El Cairo.

En una declaración conjunta del Presidente Nixon y del Presidente Anwar el Sadat, anunciando el acuerdo, pone de relieve que Egipto y los EE.UU. se dirigen hacia una «cooperación y relación de amistad amplias y a que intensificarán las consultas a todos los niveles, incluyendo nuevas conversaciones entre sus presidentes y reforzarán su cooperación bilateral, a fin de que un esfuerzo común o paralelo haga viable la causa de la paz en el mundo, así como continuarán su activa cooperación y su empeño

enérgico para lograr la paz en Oriente Medio».

#### NIXON ABANDONA EGIPTO

EL CAIRO, 14. (Efe-Reuters). — El Presidente Nixon, acompañado de su esposa, ha salido de El Cairo para dirigirse a Arabia Saudí, su segunda etapa en el viaje por Oriente Medio.

La despedida al Presidente de Estados Unidos ha sido singularmente calurosa, con la presencia del Presidente egipcio, Anwar el Sadat y su esposa, que han acompañado al matrimonio presidencial norteamericano hasta el mismo pie de la escalerilla del avión.

En estos tres días de visita de Nixon a Egipto se ha tratado fundamentalmente de temas relativos a la colaboración económica entre ambas naciones.

#### LLEGADA A YEDDA

YEDDA, 14. (Efe-Reuters). — El Presidente Nixon ha llegado a Yedda, en cuyo aeropuerto ha sido recibido por el Rey Feisal, a quien acompañaban la Princesa Real, Ministros y altas personalidades civiles y militares de Arabia Saudí.

Los dos jefes de estado se dirigieron, después de haber degustado en el aeropuerto el tradicional café, a sus respectivas residencias.

#### EL URANIO QUE U.S.A. SUMINISTRARA A EGIPTO

GERMANTOWN (Maryland), 14 (Efe). — La comisión de energía

Pasa a la pág. 11

ayer en la ciudad



Las dos fiestas de oro de esta semana, nos las ha estropeado el tiempo. Ayer el día fue gris y desapacible de punta a cabo, en algunos momentos con ambiente amenazador y en bastantes instantes con fresco impropio de la época en que nos hallamos. Fresco que se acentuó de manera descaída al atardecer.

Sea por ello o por cualquier otra razón, la ciudad estuvo algo menos falta de concurrencia de lo que cabía esperar, aunque de todos modos la fiesta se celebró, como ya es propio de nuestro tiempo, con la salida al interland de verano y también con la nutrida escapada a Valencia, en una fecha ya tradicional para aprovechar que allí abren los comercios.

En el orden conmemorativo del aniversario de la Liberación, se celebró ayer el solemne Te Deum de acción de gracias en la Catedral, con asistencia de las autoridades.

Y así ha vuelto a cruzar Castellón un aniversario más de aquella fecha de renacimiento de la ciudad. Y ha vuelto a cruzarlo con un estado de ánimo estimulado por mil razones y orientado con afán hacia nuevos altos objetivos. Nuestro número extraordinario de ayer nos permitió detectar reacciones sobre los temas planteados por la entrevista con el Alcalde y por las respuestas a las preguntas sobre el futuro de Castellón a jóvenes de distintos sectores. Todo el mundo —ese todo el mundo al que nos referimos siempre al hablar así—, al que escuchamos en torno a la lectura de nuestras páginas, reflejaba la misma impresión. Castellón ha progresado mucho en estos treinta y seis años, va a más y todos debemos procurar que siga yendo cada día con el mejor esfuerzo de sus hijos y vecinos.

Farmacias de Guardia

Hoy estarán de guardia las siguientes farmacias: CALDUCH, Enmedio, 13. BALLESTER, Avda. Cernuda y Velasco, 20. TURON, San Félix, 11. VAZQUEZ, Miguel Juan Pascual, 23. (Trav. Dr. Clará Pérez Galdós).

CUPON PRO-CIEGOS PREMIADO AYER

907 ACIERTE CON EL NUEVO colowall®

SERVICIO PERMANENTE DE FUNERARIA TELEFONO 21 81 42

Misa y Te Deum en la Catedral

Con motivo del XXXVI aniversario de la Liberación



Castellón celebró ayer el XXXVI aniversario de la liberación de la ciudad, desarrollándose a lo largo de la jornada distintos actos y competiciones deportivas. El acto principal de la conmemoración tuvo lugar a las diez de la mañana en la Catedral de Santa María, donde se celebró una misa seguida de Te Deum con asistencia de las autoridades. Ofició el Rvdo. D. Fernando Andrés, y en la presiden-

AYUNTAMIENTO DE CASTELLON DE LA PLANA Actos conmemorativos del XXXVI Aniversario de la Liberación de la Ciudad, por el Glorioso Ejército Nacional

DIA 15, SABADO.— DIA 16, DOMINGO.— —A las 4, 4'30 y 5 de la tarde, organizado por la Delegación Provincial de la Juventud, competiciones náuticas de baidros, canoa a vela y piragüismo, disputándose el «Trofeo Liberación». —A las 4'30 de la tarde, en el Campo del Boyalar, final del Campeonato de Fútbol de Empresas, de E. y D. —A las 8 de la tarde, en la Plaza Mayor, actuación de las Rondallas y Conjuntos Musicales, que obtuvieron premio en el Concurso celebrado con motivo de la «Fiesta de la Rosa».

MINISTERIO DE INDUSTRIA DELEGACION PROVINCIAL CASTELLON DE LA PLANA ANUNCIO Con motivo del traslado de las Oficinas de esta Delegación Provincial, de la calle Fola núm. 36 a C. San José núm. 7 (Fadrell), ponemos en conocimiento del público en general que los días 15, 17 y 18 del actual mes de junio los servicios no podrán ser atendidos con la eficacia y rapidez deseados, por lo que rogamos disculpen las molestias que ello pueda ocasionarles. Asimismo informamos que los teléfonos de la Delegación serán los números: 22-05-25 y 22-47-16. EL DELEGADO PROVINCIAL

cia, al lado del Evangelio, se hallaban el Jefe Provincial y Gobernador Civil, D. José Luis Pérez Tahoces; Alcalde de la ciudad, D. Francisco Grangel; Fiscal, D. Manuel Lucas, y Presidente de la Diputación, D. Francisco Albella; y al lado de la Epístola, el Presidente de la Audiencia, D. Roberto Colom; General Gobernador Militar D. Manuel de la Torre Pascual, y el Comandante Militar de Marina, D. Miguel A. Flores. En lugares destacados se encontraban Delegados de los distintos departamentos ministeriales, Subjefe Provincial del Movimiento, representaciones militares, Ayuntamiento, Diputación Provincial, Consejos Provincial y Local del Movimiento y otras autoridades, jerárquicas y representativas, asistiendo gran número de afiliadas de la Sección Femenina. Actuó la Schola Cantorum de Castellón. Posteriormente, a las once y media, en el templo del Paseo Ribalta dió un concierto extraordinario la Banda Municipal, bajo la dirección del maestro D. Juan Garcés.

Escriben los lectores

APARCAMIENTO CON IRA Desde hace algún tiempo, la Policía Municipal (expresamente enviada desde el Ayuntamiento, según confesión de los propios Agentes) se dedica con una constancia digna de alabanza a denunciar a los coches aparcados sobre la acera de la calle Ausias March. Como todos sabrán, la calle Ausias March es un callejón estrecho en el que no hay ninguna señal de prohibición de aparcamiento y en el que, la acera antiguamente existente, se ha visto ampliada por la gentileza de una entidad castellanense, que al construir su nuevo edificio, ha cedido parte de sus terrenos para beneficio de la ciudad. Ante la tradicional «abundancia» de aparcamientos existentes en el centro de la ciudad (máximo cuando siguen proliferando las prohibiciones, las zonas azules y los estacionamientos vigilados), somos muchos los automovilistas que hemos optado por utilizar esta amplia acera como aparcamiento gratuito y que sufrimos las incomprensibles iras municipales, sobre todo si tenemos en cuenta que la zona de acera libre sigue permitiendo el paso sin molestias de los peatones. Resumiendo, que no comprendo (y me imagino que como yo otros muchos automovilistas) cómo teniendo Castellón tantos y tan graves problemas de tráfico, los responsables municipales dedican tantos esfuerzos a perseguir las posibles soluciones que, a nivel particular, solucionan bien que mal parte de estos problemas.—Tomás Miravet Ribera.

FUNERARIA TURNO PERMANENTE CABALLEROS, 28. Tel. 22 47 69 PRESTIGIO Y ANTIGUEDAD CASTELLON

EL TIEMPO en CASTELLÓN

OBSERVATORIO METEOROLOGICO DE CASTELLON Boletín correspondiente al día 14 de junio. Temperatura mínima 17'6 grados a las 7 horas. Temperatura máxima 22'8 grados a las 15 horas 45 minutos. Humedad relativa, 7 y 13 horas 85 y 82%, respectivamente. Insolación eficaz de ayer 8 horas 25 minutos. Recorrido del viento en 24 horas 103 kilómetros. Dirección dominante del viento Sur. Precipitación en 24 horas hasta las 20 horas 0'2 litros por metro cuadrado. Presión atmosférica a las 20 horas 759'2 mm. Tendencia subiendo.

Escoja la funda que desee para Tapizar su coche en 20 minutos la colocaremos Avda. Rey D. Jaime, 90 (Frente Instituto). TEl. 21-64-52

CATOLICIDAD

SANTORAL SANTOS DE HOY.— Santa María Micaela, Vito, Modesto, Crescencia y Livia. SANTOS DE MAÑANA.— Santos Ferruelo, Ferruelo, Quirico, Julieta y Aúreo. CULTOS SANTA MARIA.— Hoy, misas a las 8, 9 y 11 de la mañana. Por la tarde, misa a las 8. Mañana, misas a las 8, 9, 10, 11 y 1 de la mañana y 7 de la tarde. SAGRADA FAMILIA.— Hoy, misa a las 7, 8 y 9 de la mañana. Por la tarde, misas a las 7'30 y 8'30. Mañana, misas a las 8'30, 10, 11, 12 y 6 de la tarde. SANTISIMA TRINIDAD.— Hoy, misas a las 7'15, 8, 9 y 10 de la mañana. Tarde, misas a las 7'30 y 8'30. Mañana, misas a las 7'30, 8'30, 9'30, 10'30, 11'30 y 12'30 de la mañana. Tarde, misas a las 7'30 y 8'30. SAN PEDRO.— Hoy, misa a las 7'30 de la tarde. Mañana, misas a las 8, 10 y 12 de la mañana y 6 de la tarde. SAN AGUSTIN.— Hoy, misas a las 8, 9 y 10 de la mañana y 7'30 de la tarde.

HIDROELECTRICA ESPAÑOLA, S. A. ANUNCIO Corte de suministro eléctrico en CASTELLON y PROVINCIA el próximo DOMINGO día 16, por trabajos en líneas de media y baja tensión: GRAO CASTELLON Transf. MAGALLANES (Alim. Tte. Alloza-Buenavista) entre las 7 y las 14 horas. BURRIANA Transf. MAESTRO SERRANO, entre las 7 y las 14 horas. ALMAZORA Transf. CARIDAD, VIRGEN DEL ROSARIO, VIRGEN DE LIDON, SAN SALVADOR, PURISIMA, INSTITUTO, SAN ILDEFONSO, GR. P. SOCORRO y Abopados en alta tensión de la línea Anillo Norte, entre las 7 y las 14 horas. BENCARLO Transf. PALAU, entre las 6 y las 14 horas. Transf. MORERAS, entre las 6 y las 10 horas. Transf. HOSPITAL—ASILO, entre las 10 y las 13 horas. VINAROZ Transf. ESTACION, CARRERO y GASOLINERA, entre las 6 y las 14 horas. Abonados en alta y baja tensión de la línea M.T. Circunvalación Norte entre las 11 y las 12 horas. CALIG Transf. PUEBLO, entre las 6'30 y las 12 horas. MUY IMPORTANTE LA REPOSICION DEL SERVICIO SE IRA REALIZANDO DENTRO DE LOS HORARIOS INDICADOS, A MEDIDA QUE VAYAN FINALIZANDO LOS TRABAJOS. Castellón, 14 de junio de 1974

EXCURSIONES CINCO PAISES Italia y Costa Azul Visitando: LA HAYA, COLONIA, FRANKFURT, ZURICH, BERNA, GINEBRA Del 22 junio al 4 julio. Madrid y alrededores Visitando: CUENCA, MADRID, TOLEDO, ESCORIAL, VALLE CAIDOS, SEGOVIA, LA GRANJA, ARANJUEZ Del 23 al 28 junio. Informes e inscripciones en: VIAJES TIRADO, S. A. - Agencia de Viajes Grupo A - Tlf. 188 - Navarra, 22

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE Don Pedro Belmonte Nebot QUE FALLECIO A LAS 17 HORAS DE AYER, A LOS 78 AÑOS DE EDAD, HABIENDO RECIBIDO LOS SANTOS SACRAMENTOS Y LA BENDICION APOSTOLICA DE S. S. R. L. P. Su afligida hermana D.ª María Belmonte Nebot; sobrinos, José Manuel y Ramón Piñón Belmonte; hermano político, José Martínez Llopis, y demás familiares, al conular a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan lo tengan presente en sus oraciones. La Misa que se celebrará HOY sábado, a las CUATRO de la tarde, en la Iglesia de San José Obrero, será en sufragio de su alma. Domicilio del finado: Paseo Morella núm. 75. Castellón, 14 de junio de 1974. (No se invita particularmente). Una funeraria económica... PELLICER HNOS. - Alloza, 111 - Tel: 21 68 25

PAREQUIA DE NUESTRA SEÑORA DEL CARMEN.— Hoy, misas a las 7'30 y 8'30 de la mañana. Por la tarde a las 7'30. Mañana, misas a las 7'30, 8'30, 9'30, 11'30 y 12'30 de la mañana, y a las 6 de la tarde. ERMITORIO DEL LIDON.— Hoy, misa a las 8'15 de la tarde y a las 11 de la mañana el domingo. IGLESIA DE LA PURISIMA SANGRE.— Hoy, misa a las 8'30 de la tarde y el domingo, a las 9 de la mañana. IGLESIA MONJAS CAPUCHINAS.— Hoy, misa a las 6 de la tarde. Mañana, Misas a las 9'30 de la mañana y 8'30 de la tarde.

SUCESOS

HERIDO EN CHOQUE DE TURISMO Y CICLOMOTOR, EN PENISCOLA En el cruce del camino de La Raya, en el término municipal de Peñíscola, chocaron el turismo matrícula CS-4917-A conducido por Ramón Vallés Marqués, de 32 años y el ciclomotor que conducía Fernando Samper Cebrián, de 25 años. Resultó lesionado de carácter grave el conductor del ciclomotor. HERIDO POR UN PERDIGON Jorge Fernández Forés, de 12 años, vecino de Castellón, resultó lesionado por disparo de rifle, siendo asistido en el Hospital Provincial donde el Dr. Martí le apreció herida por perdigon en dedo gordo del pie izquierdo, de pronóstico leve s/c.

LESIONADO EN CAIDA José Luis Agut Sanmartín, de 8 años, vecino de Castellón, resultó lesionado en caída casual, siendo asistido en el Hospital donde el Dr. Martí le apreció herida contusa en región superciliar derecha, de pronóstico leve s/c.

ACCIDENTE DE CIRCULACION Vicente Salvador Folch, de 56 años, vecino de Castellón, resultó lesionado en accidente de circulación, siendo asistido en el Hospital Provincial donde el Dr. Martí le apreció contusión en rodilla izquierda, de pronóstico leve s/c.

LE ATRAPO EL PIE EL ASCENSOR Cristina Senor, de 3 años, vecina de Castellón, accidentalmente en Benicassim, sufrió un accidente al atrapar el pie en el ascensor, siendo asistida en el Hospital Provincial donde el Dr. Martí le apreció contusión en pie derecho, de pronóstico leve s/c.

# ACTUALIDAD en VILLARREAL

## XXXVI Aniversario de la Liberación

Ayer, 14 de junio, XXXVI aniversario de la liberación de la ciudad por las tropas nacionales, las campanas, al toque del alba, anunciaban con alegre volteo la conmemoración de la gloriosa efemérides y Villarreal amanecía engalanada con banderas y colgaduras en el Ayuntamiento y en los edificios públicos.

Liberación suena a libertad, convivencia, trabajo, paz. En el caso presente no era esto una simple metáfora o figura retórica, sino tremenda y gozosa realidad. Era como salir del caos tenebroso de la anarquía para entrar, de pronto, en la luz apacible del orden y de la justicia. Equivalía a huir de la amenaza, de la zozobra, de la angustia, de la inseguridad y de la muerte para ganar por fin, la orilla salvadora de la tierra firme y segura.

A treinta y seis años de distancia de aquel hecho memorable, todavía reverdece con pujanza, al recordarlo, la alegría incontenible que suscitó la gesta de la liberación, protagonizada por las tropas nacionales. Era el 14 de junio de 1938 que iniciaba una era de paz y de progreso sin precedentes. Lo conseguido está a la vista.

En aquella ocasión no hubo campanas ni músicas vibrantes; Villarreal estaba desierto y maltratado por los bombardeos, las campanas habían sido convertidas en material bélico; justo es que ahora, cuando disfrutamos el bien inmenso que ha reportado la paz, celebremos, como se lo merece, una fecha tan significativa y tan fecunda.

Esta noche empiezan los actos conmemorativos con retretas y pasacalles por la ciudad y volteo general de campanas.

heridas profundas, que todavía lleva abiertas en carne viva, la castigada torre mostraba entonces un boquete enorme, descomunal que le daba un aspecto monstruoso y macabro. Uno de los soportes o pilas tras que se pararon los ventanales había saltado, por completo, a causa de los certeros disparos de un tren blindado. El hueco resultante era, por consiguiente, el que se había formado por los dos ventanales más el vacío que dejaba la enorme pilastra. Algo disforme, como la boca de una caverna, que daba miedo de verlo porque parecía que iba a desplomarse, de un momento a otro, todo el tercer cuerpo o remate final que corona la torre a partir de los rasgados ventanales.

En esta significativa fecha de la Liberación, se hace un llamamiento general, por si alguien conserva la mencionada fotografía con el ruego de que la presente a la citada Agrupación o a D. Fernando Ferrer en el comercio El Pilar, Comunión, 4, con la seguridad de que le será devuelta intacta, una vez obtenida la correspondiente copia.

**CINE CLUB VILLARREAL**

Hoy, a las diez y media de la noche y en el Cine Bahía, Cine Club Villarreal, prosigue con el ciclo dedicado al realizador Luis Buñuel iniciado la semana pasada con la proyección de «Abismos de pasión». El film que hoy se presenta, posterior al de la semana pasada es la producción franco-mexicana «La fiebre sobre el Pao». Nuevamente la cámara de Buñuel ha cambiado de lugar para ofrecernos en esta película el ambiente que presenta la zona agreste y minera de El Pao. Son ahora los problemas humanos los que pasarán a ocupar el tema central, en contraste del deseo de venganza que se nos presentó en la adaptación de la famosa novela de Emily Brontë.

El presentar un ciclo de Buñuel siempre es interesante para cualquier tipo de espectador ya que, en su cine, tantas veces alabado y censurado, siempre hay algo que atrae, algo que incita a la discusión, a buscar el por qué de cada una de las situaciones y es que Buñuel, es un hombre de contradicciones.

Si tomamos las declaraciones del jesuita Manuel Alcalá podremos a este realizador español bajo un punto de vista diferente. «Las violencias visuales de su cine —nos dice— tanto en la línea del erotismo como en la de la crueldad, provienen de una personalidad delicada, incruenta y tímida» «Hombre de profundas contradicciones, como lo demuestra ese continuo ataque a la burguesía, siendo él mismo un burgués».

Es fácil alabar o condenar a un hombre sin adentrarse en las complejidades de su ser. Manuel Alcalá ha humanizado la figura de Buñuel, nos ha descubierto un hombre distinto al que nos imaginamos cuando contemplamos cualquiera de sus películas. Vemos un hombre que presta al cine, móvil para verter en él todas las inquietudes humanas, una dimensión especial que hace apetecible contemplar, una vez más, cualquiera de sus realizaciones.

### EL CURSILLO PROMOCION DE JUDO

Como estaba anunciado se celebró el lunes en el Pabellón Polideportivo de Villarreal la primera sesión del Cursillo Promoción de Judo.

Mucho ambiente, gran interés por parte de los numerosos jóvenes que a esta primera sesión acudieron y perspectivas inmejorables de seguir como se ha iniciado.

Magistral la clase que don Ignacio Alcibar, Cinturón Negro Cuarto Dan y Director de dicho curso, el cual y en breves palabras dejó claro el propósito que inducía el Excelentísimo Ayuntamiento este primer curso, prometiendo a todos los asistentes dejar sentado el Judo en este Pabellón, caso de que, como todos presentimos y deseamos se vuelquen a ejercitarse en esta viril especialidad y correspondan a esta llamada, que no lleva otro fin —terminó indicando— que el deporte dentro de esta faceta sea en la realidad dentro de los demás deportes que se practican en este gran Pabellón.

Para cualquier clase de consultas pueden dirigirse al mismo Pabellón cualquier lunes miércoles o viernes de 9 a 10 noche.

### MISAS VESPERTINAS

6:00: Evangelistas.  
7:30: Santa Sofía.  
8:00: San Pascual, Santa Isabel.  
8:30: Arciprestal, San Francisco.  
9:00: Santa Isabel.

### Notas de Arte EXPOSICION DE TAPICES EN GALERIA CARTIC DE MARIA ASUNCION RAVENTOS

A las ocho de la tarde inaugurará una exposición de 15 tapices la artista María Asunción Raventos.

La expositora es profesora de dibujo por la Escuela Superior de Bellas Artes de San Jorge y ha realizado estudios de grabado en París, Washington y Oriente. También realizó estudios del arte textil en la Escuela de Artes y Oficios de Barcelona.

María Asunción Raventos ha realizado numerosas exposiciones individuales y su obra figura en Museos de Barcelona, Madrid, Brescia, Villanueva y Geltrú y Villafamés. También cabe señalar que tiene numerosas distinciones y premios principalmente en Grabado. Entre esos premios figuran dos primeros premios en la Nacional de Bellas Artes y el Premio Ciudad de Barcelona, entre otros 14 premios todos importantes.

Por ello la obra que va a exponer a partir de esta tarde en la Galería Cartic viene marcada con ese respaldo de un brillante historial.

## BURRIANA

### Burriana, El Cid y T.V.E.

Con una mezcla de asombro, pena e indignación contemplamos y oímos, el pasado martes, cómo ese vehículo de comunicación que es T.V.E. y que debería ser también, creemos, de divulgación cultural, tergiversaba y se inventaba Historia.

Se puso en pantalla, en el espacio «Los libros», la versión «made in T.V.E.» del Poema del Mío Cid, sobre guión de Eduardo Delgado. Este famoso cantar de gentes, tan estudiado y magnificado por los eruditos castellanos, narra las aventuras y desventuras de aquel guerrero, terror de moros y de cristianos, que tan amplias correrías de pillaje hizo por las tierras de España. Siguiendo la escuela de Menéndez Pidal y otros, T.V.E. exaltó la figura legendaria y caballeroso de Rodrigo Díaz de Vivar, el Campeador, «que en buena hora nació».

El montaje escénico, la adecuación de vestuario, el movimiento de intérpretes y masas fue cuidadosamente mimado, por lo que no es de extrañar que los televidentes españoles disfrutaran con auténtica fruición del espectáculo; lo que nos ocurrió a nosotros hasta que, al llegar a la conquista de Valencia, en el segundo Cantar según ediciones, y decirse con profesional énfasis los versos que aquí, en Burriana, conocen hasta los niños, se asistió al deplorable hecho de que el nombre de Burriana, por dos veces, dos, casi consecutivas, se cambió por el de Castellón.

La sorpresa para quienes seguíamos a saltos el texto anónimo, no tuvo límites. En pleno estupor, una, dos, tres llamadas telefónicas de amigos que querían cerciorarse de lo que habían oído; los comentarios henchidos de adulterado producto lácteo que continuaron por la mañana del miércoles en oficinas y tertulias...

Pensando friamente en el caso, uno no llega a comprender la razón de tal sinrazón. Se admitiría que, por una mejor eufonía versada, se alterara la construcción del poema; también pasaría la supresión de todo el verso, como ocurrió en otros, dada la extensión del texto y con miras a una audición general; lo que no cabe en ninguna imaginación, por más manga ancha que se tenga sobre conceptos históricos y literarios, es dar el cambio de deliberadamente y situar a una ciudad o personaje por otra u otro. ¿Qué habría dicho la prensa y los eruditos valencianos si, en un alarde de delirio «creador», pone el autor de esta agresión intelectual a Madrid en el lugar de la capital valenciana? Seguramente hoy no se habrían podido leer los periódicos, que «quemaban» en las manos, de justa indignación.

Para ilustración de nuestros lectores, transcribimos a continuación los versos que han sido objeto del atentado literario:

Aquí comienza la gesta /del Cid de Vivar. /Ha poblado el Cid /el puerto de Olocau, /ha dejado Zaragoza /y las tierras de acá, /ha dejado Huesca /y las tierras de Montalbán. /Hacia la mar salada /empezó a guerrear; /por Oriente sale el sol /y volviéose hacia esa parte. /El Cid ganó a Jérica /y a Onda y Almenara, /las tierras de BURRIANA /las ha conquistado todas. A menos de lid /no terminaremos esto; /vayan los avisos /para ios

que nos deben ayudar, /los unos a Jérica /y los otros a Olocau, /y también a Onda /y los otros a Almenara; /los de BURRIANA /que vengan aquí en seguida;

Bástenos añadir, para situar cronológicamente al lector, que en todo el texto del Poema de Mío Cid no se cita una sola vez a Castellón, lo que no es raro al pensar que el Castellón de la Plana, como tal, no existió hasta el siglo III, tras la conquista de Burriana y su Plana por el Rey D. Jaime I el Conquistador. Y que la acción cidiana transcurrió en el siglo XI. Flaco favor el que le han hecho a nuestra capital provincial, a la que maldita falta le hace esta alteración histórica para mostrarse orgullosa de su pasado y, especialmente, esperanzada en su futuro.

Como colofón diremos que han sido numerosas las cartas (algunas de ellas con membrete) dirigidas a los responsables de Televisión Española, mostrando su enfado por el disparate cometido. Se sabe que nada va a conseguirse con ello pero, por lo menos, que sepan con certeza que si bien en nuestra ciudad cabalgó el Cid, su caballo Babieca no ha dejado descendientes.

E. SAFONT.

## INFORMACION DE LA PROVINCIA

pero no significó nada para la multitud de fieles que se congregaron en todos los turnos de vela hasta las 4:30 de la madrugada en que se celebró la Santa Misa, oficiada por el Sr. Obispo y con celebrada por varios sacerdotes.

Nuestra más sincera felicitación a la Adoración Nocturna Benicásimense por tan perfecta organización y por concedernos la oportunidad de vivir un auténtico día de confraternidad y hermandad con los pueblos de nuestra provincia.

P. ASIN.

## OROPESA Escolares

**ACTOS FIN DE CURSO**

Se halla en preparación el programa de los actos que se van a celebrar con motivo del fin de curso. Estos actos tendrán lugar los días 26 y 27 de junio. Se espera alcanzar la máxima brillantez y que sean días destacados, para una mejor comprensión entre padres, alumnos y maestros.

### CONCURSO ESPAÑA VISTA POR LOS ESCOLARES

Un grupo de escolares y maestros están preparando un trabajo sobre Oropesa, para participar en el citado concurso. Se pretende que sea un documento, con recopilación de toda clase de datos, y además con un desarrollo completo de Oropesa en el pasado, en el presente y sus posibilidades en el futuro.

### TROFEO JUAN SASTRE

El Colegio Nacional de Oropesa participó en esta importante competición con un total de 14 atletas. Dentro de sus limitadas posibilidades la actuación fue destacada. Sobresallaron V. Veinat y L. Veinat, medallas de plata y bronce, en la especialidad de pértiga. También resaltaron: J. A. Bort Albalat en vallas, F. Ofrecio en disco, L. Veinat en altura, etc....

### BREVET DEPORTIVO

Se han celebrado las pruebas para la obtención del título deportivo y brevet. Se presentaron un total de 41 niños en dos grados. De ellos, veinte superaron el nivel de las pruebas y han obtenido este título tan destacado. Es digno de admiración la forma en que los muchachos se entregaron a la superación de las marcas fijadas.

B. BELMONTE.



### Farmacias de Guardia

D. Manuel Vilanova.— Dr. Font, 25  
Servicio permanente  
D. Juan Ronchera.— Piedad, 46  
Dofia Carmen Berenguer.— 18 de Julio, 72

**yago** VINO NOBLES

DISTRIBUIDOR para Castellón y Teruel

**JUAN CAPSIR**

Bartolomé Reus, 48  
Tel. 224643

**Gran novedad el cortacésped con batería Outils Wolf.**

Arranque instantáneo - recogida total en silencio y sin polución - Rotondine PX, la eléctrica completamente autónoma. Un seguro de vida para su jardín.

**Outils WOLF**

HERRAMIENTAS PARA JARDIN, CAMPO Y CESPED

Demostración gratuita sin compromiso por especialista Outils WOLF.

**CENTRO AGRICOLA**

Juan Manuel Font Bustos

Avenida Virgeu de Lidón, 18  
Teléfono 22 07 85

**Comisión de Fiestas San Pedro**

**GRAO DE CASTELLON**

SABADO, 15 DE JUNIO, A LAS 23 HORAS, EN EL JARDIN DE OBRAS DEL PUERTO, SOLEMNE ACTO DE PROCLAMACION E IMPOSICION DE BANDAS A LA REINA Y DAMAS DE SU CORTE, SAN PEDRO 1974, AMENIZADO POR JAIME PALACIOS Y SU CONJUNTO

**LA PERGOLA CASTELLON**

**Junta Central de Festejos**

SABADO, 15 DE JUNIO  
A LAS 11 DE LA NOCHE

PRESENTACION DEL GRAN CANTANTE CAMP

**JORGE SEPULVEDA**

EXITO - EXITO - EXITO

ANUNCIOS CLASIFICADOS

EN ESTA SECCION: CADA PALABRA, 4 LETRAS; MINIMO, 10 PALABRAS-TELEFONO 220060, DE 8 A 14 Y DE 16 A 19 HORAS

EMISORAS DE LAS CASTELLONENSES

RADIO CASTELLON CADENA S. E. R.

7,45 Sintonía y apertura de la emisión; 7,47 Despierte con música; 8 Matinal Cadena SER...

12,01 Hoy también es fiesta. Programa infantil. 14,17 Avance informativo. 14,24 Panorama. Información nacional a través de las regiones.

15,00 Telediario. Primera edición. 15,40 Primera sesión. "El verdugo" 1959.

17,30 El gran circo de TVE. 18,55 Avance informativo. 19,00 Substancia de triunfos. Concurso juvenil.

20,00 Semanal informativo. 21,00 El hombre y la tierra. "La nutria gigante del Orinoco"

21,30 Kung-Fu. "Noche de Buhos, día de Palomas".

RADIO POPULAR

EMISIONES EN O.M. Y F.M.

PROGRAMAS MUSICALES. 8 Primera hora; 9, 11 y 13,30 Comunicaciones telefónicas; 9,45 y 11,45 Comunicaciones postales...

PROGRAMAS INFORMATIVOS. 13 Donde usted no llega. Un estudio a fondo de un personaje durante toda la semana; 13,30 Calle mayor. Información provincial...

PROGRAMAS DEPORTIVOS. 13,50 Tiempo para el deporte; 20,15 Tiempo para el deporte (segunda edición); 21,45 Deportes.

PROGRAMAS RELIGIOSOS. 7,55 Oración; 12 Angelus; 21 La Iglesia hoy; 24 Oración. CONCURSOS. 17,15 Acierte y gana; 18-15 Su puntuación.

LA VOZ DE CASTELLON CADENA R. E. M.

MATINAL. 7,30 Sintonía y apertura; 7,32 Epícentro; Primera edición; 8 Voces y estilos; 9,05 Rueda de conjuntos; 9,30 Agenda

VENTAS

(7316) SEA PROPIETARIO de un piso de 4 dormitorios, pagando 3.000 ptas. al mes, entrega de pisos en Agosto. Aval bancario. Razón CITO-SA. Enmedio 136 bajo, Castellón. Telf. 22 29 33.

(1369) ESTANTERIAS METALICAS Ermes, solucionarían más práctica y económicamente su problema de espacio. Todoficina. Trinidad 35 Teléfono 22 31 82 Castellón.

(8813) AGENCIA ROMEA. Compra-venta-Alquileres, Pisos, Fincas. Enmedio 28. Teléfono 22 43 84.

(3482) CITOSA dispone de pisos en venta, subvencionados a 10 años, en C/ Moncada, Avda. Cernuda y Velasco, Avda. Casalduch y Avda. Valencia, con aval bancario. Razón: Enmedio, 133-B. Tños.: 22-29-33 y 22-79-65.

(3553) VENDEMOS ALMACEN 750 m. Moderno. Centro Almazora. Telf. 21-37-83.

(3.599) VENDO BAJOS, vivienda y comercio de 113 m. Razón: Teléfono 21 48 72.

(3625) VENDO BODEGA con vivienda y almacén. Rubén Darío, 3. Telf. 51-19-54. Burriana.

(3655) VENDO en Oropesa, dos almacenes con piso, dos cámaras frigoríficas de 75.000 Kgs. cada una y maquinaria clasificadora y limpiadora naranja. Informes: Deán Martí, 16. Teléfono 31-00-80 Oropesa y Teléfono 20-12-45 Gerona.

(3656) VENDO en Oropesa 1.000 cajones para recolectar naranjas a mitad precio. Razón: Deán Martí, 16. Teléfono 31-00-80 Oropesa y Teléfono 20-12-45 Gerona.

(3657) OPORTUNIDAD VENDO 5 apartamentos subvencionados en Benicàssim pueblo. Teléfono 31-00-55.

(3.668) PROCEDENTE CIERRE hotel liquidamos, literas, colchones, camas, lencería, cubiertos, vajillas, etc. Teléfono 21 26 37.

(3377) VENDO procedente de taller particular Máquina Universal y Tupi pequeño. Los interesados llamar al Telf. 21-26-84, Sr. Almela.

ALQUILERES

(2814) AGENCIA ROMEA. Alquileres, Pisos, Compraventas, Fincas. Enmedio 23. Teléfono 22 43 84.

(3.211) ALQUILO LOCAL 60 metros calle Galicia 17. Llamar teléfono 21 28 09.

(3483) CITOSA precisa pisos amueblados en Castellón. Razón: Tños.: 22-29-33 y 22-79-65.

(3484) CITOSA precisa pisos en alquiler sin muebles, varias categorías y precios. Razón: Tños.: 22-29-33 y 22-79-65.

(3485) NECESITAMOS pisos amueblados, períodos cortos de tiempo. Pagamos espléndidamente. Razón: CITOSA, Enmedio, 136- Bajos. Teléfonos: 22-29-33 y 22-79-65.

(3509) ALQUILAMOS temporalmente (máximo 5 años) planta baja de 500 metros y entresuelo de 400 metros en calle Mayor. Alquiler muy económico. Razón: Teléfono 22-43-01, de 10 a 12. Preguntar por Sr. García.

(3555) SE ALQUILA Supermercado Autoservicio Aragón, frente Magisterio, calle Herrero. Teléfono 22-20-02.

(3.562) ALQUILAMOS DESPACHOS, céntricos, económicos, amplios ventanales. Benasal, 4. Teléfono 22 41 64.

(3649) SE ALQUILA piso amueblado, espacioso, para el mes de julio. R.: Cataluña, 29-bajos.

(3653) SE ALQUILA piso amueblado en el Grao, meses de verano. Razón: Pza. Aulas, 8-1.º

(3.663) NECESITO PISO pequeño, sin muebles. Razón: DAMA Publicidad, C/ Gral. Aranda, n.º 6.

(3671) ALQUILO APARTAMENTO amueblado en Villas Benicàssim, vista al mar, mes de julio. Razón. Telf. 520107

(3672) SE ALQUILAN 2 pisos amueblados céntricos (gran lujo) con teléfono y televisión. Razón: Telf. 300683.

(3673) ALQUILO carnicería. Razón: Herrero frente Normal esc. 3 puerta 7.

COLOCACIONES

Los anuncios que aparecen en esta sección deben estar visados por la Oficina de Colocación (Servicios Sindicales de Colocación), y la referencia que aparece en ellos se entiende que es de dicha Oficina.

(3.434) NECESITO OFICIAL 2.º y aprendiz para carpintería. Ref. Oficina Colocación número, 3.555.

(3493) A.P.F.E. S. L., dedicada a construcciones, necesita chapistas para Muebles Metálicos. Interesados presentarse Oficina Colocación Referencia 3.562.

(3505) BALLESTAS GRISML necesita operarios de 15 a 18 años. Razón: Carretera Valencia-Barcelona, frente edificio Michelin, Castellón. Interesados presentarse en Oficina Colocación Ref número 3.646.

(3506) SE NECESITA personal masculino para fábrica de azulejos INCA S. L. Formación a cargo de la Empresa. Interesados presentarse en Oficina Colocación. Ref. número 3.647.

(3507) SE NECESITAN mecánicos para fábrica de azulejos INCA S. L. Servicio Militar cumplido. Sueldo según aptitudes. Interesados presentarse en Of. Colocación. Ref. núm. 3.647.

(325) ADMINISTRATIVO con experiencia, libre servicio militar, precisa importante industria de Villarreal. Escriban a Santos Publicidad, Primo Rivera, 26. Villarreal. Núm. oferta 267.

(3.538) SE NECESITA chica de 14 a 15 años para autoservicio. Para informes, Of. Col. Ref. núm. 3.468.

(3540) SE PRECISAN Torneros y Ajustadores. Ref. 3.692 Oficina de Colocación.

(3567) GANEN DINERO hasta 25.000 pesetas mensuales. Ambos sexos. Cualquiera edad. Con trabajos sencillos en casa. Solicite información incluyendo cuatro pesetas en sellos de Correos a Labor Alba. Ref. 85. C. Enamorados, 23. Barcelona (13).

(3568) GANEN 20.000 pesetas o más trabajando en sus casas. Infórmese enviando 4 pesetas en sellos. Syllviolin Center, Apartado 2.421, Madrid-2.

(3583) SE NECESITAN chicas. Razón: Azulejos Gómez, Avda. Enrique Gimeno, 41. Teléfono 21-20-21. Ref. Of. Colocación 3.411.

(3595) INTERESAN mecánicos, electricistas y lavadores de coches. Escriban a AUTOVILL, Ctra. Valencia-Barcelona, Km. 57 o Santos Publicidad. Primo de Rivera, 26. Villarreal. (Ref. Of. Colocación núm. 309).

(3.607) SE NECESITA empleada de hogar todo estar. Mayor, 64-6.º Puerta A. Teléfono 22 73 89, horas de 3 a 6.

(3.609) Se necesita MOZO ALMACEN, 16-18 años. Presentarse. Calle Marqués de la Ensenada, 41 o en Oficina de Colocación Oferta número 3.724.

(3.629) CHICAS DE 14 a 16 años se precisan para fábrica de confección. Interesadas presentarse en Avda. Casalduch, 90 (Final c/ Herrero). Ref. Of. Colocación núm. 3.749.

(3.639) CAMAREROS y ayudantes se precisan en Hotel Vomar, Benicàssim. Telf. 30 01 50 o en Oficina de Colocación Ref. núm. 3.746

(3648) SE NECESITA conductor carnet de 2.º en almacén de frutas calle Gobernador, 68, o en Oficina Colocación, Ref. núm. 3.752.

(3650) PARA TRABAJO de visita domiciliar necesitamos personal de ambos sexos. Ofrecemos asignación fija semanal más fuertes comisiones. Llamar para concertar entrevista al 22-37-49, de 11 a 14 y de 17 a 18 horas. Ref. Oficina Colocación.

(3652) COMPANIA de ámbito nacional, precisa para trabajar Seguros Generales, colaboradores en Castellón y pueblos de la provincia. Interesados dirigirse por escrito para concertar entrevista personal, indicando pretensiones, a Plaza de la Paz, 8-1.º-1.ª, indicando en el sobre, a la atención del Sr. Agudo. Ref. Oficina Colocación.

(3.664) SE NECESITA persona joven apta para facturaciones. Imprescindible escribir a máquina. Interesados escribir al Apartado núm. 242 de DAMA Publicidad, C/ Gral. Aranda, 6, o Of. Colocación Ref. núm. 3.760.

(3665) CIRCULO MERCANTIL e Industrial, busca con carácter urgente, para el Pabellón de la Playa un pinche y un ayudante cocina. Referencia Oficina Colocación núm. 3.774.

(3666) SE NECESITA personal con algún conocimiento en soldadura autógena. Razón: Santos Publicidad. Primo Rivera, 26. Villarreal. (Ref. Of. Colocación núm. 279).

(3669) SE OFRECE chofer con camión furgón para reparo. Teléfono 213567.

(3674) SE PRECISA chofer de primera camion volquete. Tarjeta local. Razón: Calle Cariagena, 25. Laborables 7,30 a 8,30 y Telf. 212534; O Referencia Oficina Colocación núm. 3753.

(3678) SE NECESITAN camareros y barman, presentarse Restaurante Montecasim, Benicàssim, Carretera Gral. 344, junto gasolinera. Teléfono 30-09-81. Of. Col. 1 895.

(6588) LUCAN: furismos usados con garantía, todas marcas y modelos, facilidades pago Ronda Mirjares, 28

(740) SIMCAS VARIAS ocasiones todos modelos procedentes cambio. Debidamente reparados. Depósito vehículos ocasión. Carretera Nacional, frente Torre Michelin. Telf. 21-64-53. Concesionario Provincial Autoloca S. A

(741) DKW Ocasiones procedentes cambio. Debidamente reparadas y garantizadas. Depósito vehículos ocasión. Carretera Nacional, frente Torre Michelin. Telf. 21-64-53. Concesionario Provincial Autoloca S. A

(2320) AUTOVAL. Compra-venta de automóviles, solvencia castellonense, largos plazos. Avenida Valencia, 4.

(8745) VENDO 124 buen estado, Facilidades. Telf. 22 12 23, horas comidas.

(3481) TALLERES ESCUDER. Nuevas oportunidades en vehículos de ocasión: Seat 1500 bifaro CS-66, 124 lujo, 1430, 850 coupé; 1500; 850 especial, normal y 4 puertas; 800-D; Dyan 6 seminuevo; Citroen C-8 seminuevo; Simca 1000 GL; 4-L super varios, 4-F y 4-F super 4 velocidades. Facilidades pago. Plaza Padre Jofre, 18. Telf. 21-44-17.

(3643) ACADEMIA CEBAYCO, Trinidad, 74.º Telf. 22 42 20. Clases de verano: E.G.B.; suspensiones de Bachillerato, C.O.U., Magisterio. Información de 6 a 9 tarde.

(3618) ACADEMIA SAN CRISTOBAL; Clases de verano, grupos reducidos: Bachiller, COU, Magisterio, Graduado Escolar E. G. Básica, Secretariado, Peritaje y Contabilidad. Telfonos 22-57-94 y 22.30.98

(3643) ACADEMIA LICEO, República Argentina, 30, teléfono 21-47-60, cursos intensivos de verano por licenciados en Ciencias y Letras, Magisterio, Bachiller, COU, Graduados, Contabilidad, EGB.

(3.676) CENTRO DE ESTUDIOS dirigidos, clases intensivas. E.G.B. 4.º, 5.º, 6.º, C.O.U., Trinidad, 130. Telf. 22 75 95.

(3.676) CENTRO DE ESTUDIOS dirigidos, clases intensivas. E.G.B. 4.º, 5.º, 6.º, C.O.U., Trinidad, 130. Telf. 22 75 95.

BANCO DE AMBITO NACIONAL PRECISA AUXILIARES ADMINISTRATIVOS PREFERENCIAS:

- Estudios de bachillerato superior o peritaje mercantil.

- Servicio militar cumplido.

Enviar historial con dirección postal y telefónica, y fotografía carnet, al apartado de Correos núm. 945, de Valencia

Recepción de solicitudes, hasta el día 22 de junio

Ref. Nat. núm. 15.104.

Cartelera de Espectaculos

TEATRO CINE SINDICAL. 7'30 tarde y 10'30 noche, LA CAZA DEL ORO, Eastmancolor. A. mayores 14 años. Menores acompañados.

ASTORIA. - 7'30 y 10'30, LA HEROINA LEGENDARIA, Technicolor. Mayores 18 años.

DON HILARION. - Sala de Fiestas. Todos los días 11 noche grandes atracciones. Mayores 18 años.

SABOYA. - 7'30 y 10'30, DOCTOR ME GUSTAN LAS MUJERES (ES GRAVE), en Technicolor. Mayores 18 años.

AVENIDA. - 7'30 y 10'30, EL ESPECTRO DEL TERROR, Technicolor. Mayores 18 años.

REX. - 7'30 y 10'30, LA PUERTA CERRADA, en Color.

Jean Claude Boullón y Nicolette. Mayores 18 años.

CINE PLAZA DE TOROS. - Hoy, 10'30 noche, HURACAN SOBRE MEXICO, color, con Anthony Steffen y Liz Barret. A. mayores 18 años.

RIALTO. - Continua 6'30 tarde, LOS REBELDES DE ARIZONA, Technicolor, y TARZAN CONTRA LOS MERCADERES DE ESCLAVOS, Technicolor. Tolerado menores.

CINE CONDAL (Villarreal). 10 noche, LOS HERMANOS MARX EN EL OESTE, y CEBO PARA UNA ADOLESCENTE, Eastmancolor. A. Mayores 18 años.

(3.455) AUTOMOVILES seminuevos procedentes de cambios Seat vendemos; Seat 1.500 varios desde 20.000 Ptas.; 1.430, CS-A; 124 L; 850 especial y normal; coope especial; 600-D; Renau 4-L y MG. Facilidades de pago. Doctor Clará, 17.

(3670) VENDO CAMION furgón Ebro buen estado, carnet Segunda. Telf. 21 35 67.

HUESPEDES

(2333) PARTICULAR desea huéspedes. Avda. Casalduch, 44-1.º-2.º. Telf. 22-24-18.

COMPRAS

(9316) JOYAS USADAS, monedas oro y plata compro. Llamar a partir 6 tarde. Teléfono 21 28 09

(3480) TERRENOS en antiguo arrozal compraria. Pago contado. Razón: Teléfono 21-44-17.

TRASPASOS

(3601) TRASPASO BODEGON céntrico con selecta clientela. Buenas condiciones. Razón: DAMA Publicidad, Gral. Aranda, 6.

ENSEÑANZA

(3.604) ACADEMIA CEBAYCO, Trinidad, 74.º Telf. 22 42 20. Clases de verano: E.G.B.; suspensiones de Bachillerato, C.O.U., Magisterio. Información de 6 a 9 tarde.

(3618) ACADEMIA SAN CRISTOBAL; Clases de verano, grupos reducidos: Bachiller, COU, Magisterio, Graduado Escolar E. G. Básica, Secretariado, Peritaje y Contabilidad. Telfonos 22-57-94 y 22.30.98

(3643) ACADEMIA LICEO, República Argentina, 30, teléfono 21-47-60, cursos intensivos de verano por licenciados en Ciencias y Letras, Magisterio, Bachiller, COU, Graduados, Contabilidad, EGB.

(3.676) CENTRO DE ESTUDIOS dirigidos, clases intensivas. E.G.B. 4.º, 5.º, 6.º, C.O.U., Trinidad, 130. Telf. 22 75 95.

(3.676) CENTRO DE ESTUDIOS dirigidos, clases intensivas. E.G.B. 4.º, 5.º, 6.º, C.O.U., Trinidad, 130. Telf. 22 75 95.

SUSCRIBASE A

Mediterráneo

lo recibirá cómodamente en su domicilio Rellene este boletín y remítalo a:

AVENIDA CERNUDA Y VELASCO, 29

NOMBRE ... APELLIDOS ... DOMICILIO ... POBLACION ... PROV. ...

FORMA DE PAGO (\*) CAPITAL

[ ] RECIBO A DOMICILIO PROVINCIA

[ ] LETRAS DE CAMBIO [ ] CHEQUE ADJUNTO

PRECIO DE LA SUSCRIPCION (\*) CAPITAL

[ ] MENSUALMENTE ... 186 PTAS. PROVINCIA

[ ] TRIMESTRALMENTE ... 558 " [ ] SEMESTRALMENTE ... 1.116 " [ ] ANUALMENTE ... 2.232 "

Firma

Señale lo que más le interesa

¡AL FIN!

¡LO HEMOS CONSEGUIDO!

Con gran satisfacción podemos ya presentar el moderno sistema con el que podrá estudiar nuestros cursos SIN PAGAR. Pero sólo las profesiones siguientes:

Electricidad, Mecánica del automóvil, Técnico en Motores, Electrónica Radio TV, Técnico Soldadura, Fontanería, Maestro Albañil, Secretaría, Contabilidad, Idiomas Francés e Inglés, Corte y Confección, Decoración y Decoración del Hogar.

Si Ud. es persona que desea progresar y le interesa alguna de nuestra especialidad, pídasenos información a: Promotora Educativa, Apartado, 161. CASTELLON.



PRIMERA CADENA 23,45 Tercera edición. Telediario 23,55 Despedida, Oración y Cierre.

11,45 Carta de ajuste, "José Luis Perales". 12,00 Apertura y presentación. SEGUNDA CADENA

12,01 Hoy también es fiesta. Programa infantil. 18,30 Carta de ajuste. "Recitales y conciertos".

14,17 Avance informativo. 19,00 Presentación y avances. 19,01 Deporte en la dos. "Fútbol. Campeonatos del Mundo: Uruguay-Holanda".

15,00 Telediario. Primera edición. 20,30 Beat Club. 15,40 Primera sesión. "El verdugo" 1959.

17,30 El gran circo de TVE. 21,00 Así fue... "El día en el que se inauguró el Hotel Palace".

18,55 Avance informativo. 21,50 Crónica 2. Revista de actualidad, dirigida por Carlos Sentís.

20,00 Semanal informativo. 22,00 A la sombra de los lobos. "El transporte".

21,30 Señoras y señores! 23,00 Nocturno. "Danzón cubano", "Interludios marinos".

22,40 Kung-Fu. "Noche de Buhos, día de Palomas". 23,50 Última imagen.

ELECTRODOMESTICOS

Electrocris, S.L. Trinidad, 69 Telf. 22 56 32 CASTELLON

# 1<sup>A</sup> clase



Siempre va en primera.  
PASSPORT  
un escocés 1.<sup>a</sup> Clase.

## PASSPORT SCOTCH

Whisky Escocés 100 o/o

PASSPORT, CALIDAD 1.<sup>a</sup> CLASE

Representante: José Nebot Llobart - c/Fola n.º 40, 7.<sup>ª</sup> - Tfno. 22 44 72 y 22 48 11 - Castellón de la Plana

**HOMENAJE  
A UN VETERANO  
DE CASA VALENCIA  
EN BARCELONA**

Hoy por la noche, la Casa Regional de Valencia en Barcelona se dispone a tributar un merecido homenaje a su veterano socio y primer actor del cuadro escénico, D. Ramón Llovet Carles. La noticia nos llega muy cerca de nuestros sentimientos de admiración por la simpática Entidad Regional y sus hombres, por cuanto Ramón Llovet, aunque valenciano nacido a la zera del «Miquelet», es persona tremendamente vinculada a nuestras Fiestas Madaleneras siendo en vida del llorado padalón D. Juan Bellés Tena, uno de sus más directos colaboradores en la organización de la embajada anual del «Tren Madalenero» de Casa Valencia. El señor Llovet, restablecido casi totalmente de una grave dolencia que ha hecho temer por su vida, asiste cada año a la Romería de «Les Canyes» vistiendo nuestra tradicional blusa labradora, y ha sido Gayatero de Honor, incluso de los sectores 5 y 6 por el cariño que siempre ha demostrado por nuestras cosas. El acto que Casa Valencia le dedica esta noche — y al que de todo corazón nos unimos — consistirá en una representación de teatro valenciano, poniéndose en escena la obra «Chinchilla, cinc minuts», por el Cuadro Escénico dirigido por José María Zurriaga. La obra es original de Ricardo Blasco Romero, conocido escritor y publicista, y en la misma, como detalle sentimental — ya que se nos informa que aún no ha completado la recuperación de la movilidad parcial que afecta a sus miembros — intervendrá el propio homenajeado. Actuará también el Ebart Folclórico de Cataluña, dirigido por Margarita Blas de Sentís y Juan Prats Iturbe, así como el Grupo «Almas Unidas» bajo la dirección del maestro Romar.

La Empresa ZIRCONIO, S. A. de Villarreal de los Infantes (Castellón), convoca a JUNTA GENERAL ORDINARIA, en 1.ª convocatoria, para el día 20 de junio de 1974, a las 11 horas, en las oficinas de la fábrica situada en la Carretera de Onda, Km. 3, de la partida «Pinella», con el siguiente:

- ORDEN DEL DIA**
- 1.ª-Lectura acta anterior.
  - 2.ª-Memoria 1973.
  - 3.ª-Exposición Balance y Cuenta de Pérdidas y Ganancias.
  - 4.ª-Ruegos y preguntas.

Caso de no poderse celebrar en primera convocatoria, se anuncia para segunda a la misma hora del día siguiente.

La ampliación de Capital acordada por el Consejo y anunciada por el Presidente del Banco Exterior de España en la Junta General de esta Entidad, celebrada el pasado día 20 de mayo, se encuentra en tramitación, de acuerdo con las nuevas normas, en los distintos Organismos que han de resolver al respecto.

**IMPRESIONES Y COTIZACIONES  
DE BOLSA**

**Abundancia de repeticiones**

MADRID, 14 (PYRESA). — Sesión parecida a la del miércoles y sin mucho interés. Ha habido abundancia de repeticiones. El índice general sube 0,33 puntos. Varias, inversión y eléctrica ganan 1,27, 1,21 y 0,71 puntos, respectivamente. Solamente bajan alimentación y monopolios. En el sector bancario suben comerciales e industriales con ganancias inferiores a las de las últimas sesiones. Santander, Ind. de Bilbao y Fomento ganan 19, 10 y 10 enteros, respectivamente. Central baja 7 enteros.

El sector eléctrico ha estado animado. Gana 0,71 y ha registrado alguna alza importante. Fecsa grande, Fecsa pequeña e H. Cataluña ganan 8, 3 y 3 enteros, respectivamente.

**BANCOS**

- Atlántico, 1060
- Bilbao, 1285
- Bankunion, 685
- Central, 1255
- Banesto, 840
- Induban, 800
- G. Comercio, 616 dinero
- Fomento, 925
- Granada, 609
- Herrero, 1610
- Hispano, 748
- Ibérico, 1008
- Cataluña, 640
- I. de León, 771
- L. Quesada, 1315
- Noroeste, 775
- Occidental, 980
- Popular, 1626
- Rural y Medt., 1140
- Santander, dinero, 1419
- Urquijo, 815
- Valencia, dinero, 1680
- Vizcaya, 1055
- Zaragozano, 1403
- Gulpuzcoano, 980 papel
- Ind. Bilbao, 712
- Bankinter, 785

**AGUA, GAS Y ELECTRICIDAD**

- Langreo, 200
- Cataluña de gas, 144
- E. Reunidas, 136
- Fecsa P., 190
- Fecsa G., 185
- Fenosa, 146
- H. Cataluña, 149
- H. Española, 205
- Iberduero, 284
- Sevillana, 207
- Unión Eléct., 186

**ALIMENTACION**

- Azucarera, dinero, 160
- Ebro, 155

**COMERCIO**

- Ic 673
- Finanzauto, 776
- Finanzauto Serv., 708

**CONSTRUCCION**

- Alba, 382
- Dragados, 1080
- Vallechermoso, 309
- Cristalería, 855
- Celsa, 207
- Metropolitana, 333
- Simanc, 413
- Urbis, 321
- Vacesa, 850

Nuvofondo, 985,64

- Rentfondo, 711,63
- Plusfondo, 111,60
- Profondo, 101,03

**INVERSION MOBILIARIA**

- Juan Bravo, 2.114
- Carlisa, 474
- Ceivasa, dinero, 778
- Fihansa, 990
- Patrisa, 277
- Finsa, 346
- Fiponsa, 395
- Insa, 215
- Popularinsa, dinero, 810
- Invasita, 308
- Vamosa, 195

**MINERAS**

- Duro Felguera, 153

**MONOPOLIOS**

- Campsa, 347
- Tabacalera, 620

**NAVEGACION Y PESCA**

- Astilleros, 133
- Transmediterránea, 170

**PAPEL Y ARTES GRAFICAS**

- Fapelera Esp., 262
- Fapelera Reun., 590
- Cros, 240

**QUIMICAS**

- Energías, 190
- Explosivos, 385
- Inst. Nitrog., 139,5
- Petroleos, 475

**SEGUROS**

- Fénix, 710, dinero

**SIDERURGICAS Y DE CONSTRUCCIONES METALICAS**

- Olarra, 1230
- Hornos, 233
- Auxiliar, 105
- Material, 126
- N. Montaña, 205
- Santa Bárbara, 154 dinero
- A. Tudor, 1225, dinero
- Tubacor, 274
- Zinc, 355
- Echevarría, 238
- Citroen, 149
- Fasa, 200
- Santa Ana, 128

**TELEFONIA Y RADIO**

- Telefónica, 405,50

**TRANSPORTES**

- Metropolitano, 183

**DERECHOS SUSCRIPCION**

- Europeo, 626
- Granada, 931
- Herrero, 1055
- Banesto, 220
- Valencia, 1570 dinero
- Occidental, 950
- Urquijo, 1385
- Hispano, 623
- Ibérico, 1100
- Vizcaya, 780
- Popularinsa, 830
- Metro, 34
- Fasa, 147
- F. Reunidas, 140
- Ceivasa, 280

**AMBIENTE ANIMADO**

BARCELONA, 14 (CIPRA). — La sesión en Barcelona, intermedia entre una fiesta y el fin de semana, se ha celebrado dentro de un ambiente de animación, comenzando con cierta calma en los valores locales, para irse afirmando a partir del sector eléctrico, lo que ha supuesto mejoras para un buen número de valores si bien han sido, en su mayoría, de corta intensidad. Al cierre, mercado sostenido menudeando las posiciones compradoras.

En total se han contratado 107 clases de acciones, de las que 53 suben, 21 bajan y 33 no experimentan variación. El índice general ponderado gana 33 céntimas cerrado a 114,16 y el simple gana 27, cerrando a 118,65.

**ABANDONO POR PARTE DEL PAPEL**

BILBAO, 14 (CIPRA). — La falta de operatividad, después del día de descanso, ha posibilitado la favorable evolución de la Bolsa, apreciándose en el transcurso de la sesión abandono por parte del papel. Todos los índices sectoriales se orientan en alza, si bien se observa en el de bancos que son los cuatro valores que exigen desembolso: Banesto, Hispano y Vizcaya, en forma de ampliación, y Central, en la adjudicación de acciones de Española de Inversiones, los que bajan.

Por lo demás, firmas las eléctricas y seguros los químicos, guardando equilibrio las siderúrgicas en el siderúrgico.

El cierre se hace con demanda generalizada.

Índice general, 115,07+026. De setenta y un valores que cotizan, suben 39, bajan, 16 y repiten otros 16.

**Ventas por 64 millones de pesetas en la Feria Nacional del Libro**

**QUE QUEDO CLAUSURADA EL JUEVES**

MADRID, 14. (Pyresa). — A 64 millones de pesetas ha ascendido el volumen de ventas alcanzado en la XXXIII Edición de la Feria Nacional del Libro que se ha clausurado ayer, con lo que se ha superado en diecisiete millones la cifra obtenida el año anterior, según datos facilitados por el Instituto del Libro Español. Este es un hecho de especial importancia ya que la duración de la presente edición de la feria ha sido de un día menos que el año anterior.

El total de firmas expositoras ha sido de ciento sesenta y ocho dieciocho más que la pasada edición, y se han ocupado un total de doscientas cincuenta y siete casetas, frente a las doscientas treinta y seis del año anterior. A pesar de las treinta mil pesetas que cuesta instalar una caseta, los feriantes están satisfechos de los resultados obtenidos pues el promedio de ventas por día y caseta ha alcanzado las 23.800 pesetas, con lo que se ha superado el del pasado año, que fue de 18.500 pesetas.

Los días en que ha habido mayor afluencia de público han sido los festivos y sábados por la tarde, en estos días es de destacar los problemas que se plantearon con el tráfico y el aparcamiento de coches que se hacía en doble y hasta en triple fila. Por todo ello es muy posible que en el año próximo se vea la necesidad de trasladar la feria a otro lugar que reúna mejores condiciones para la enorme afluencia de público que se registra.

Más de doscientos autores han

firmado sus obras durante los días de la feria, en las distintas casetas. Entre ellos el de mayor éxito ha sido Julio Cortázar, quien se pasó toda una mañana de domingo firmando sin interrupción. Ramón J. Sender, Carrandell, Máximo, García Pavón, Paco Umbral y muchos otros también firmaron sus obras con gran éxito de público.

Por lo que se refiere a las obras más vendidas se sitúa en cabeza «El Archipiélago Cular», de Alexander Solzhenitsyn; seguido por «El Exorcista», «Memorias», de Pablo Neruda; «Viven» relato del accidente aéreo de Los Andes, hecho por sus protagonistas; «Evasión», etc.

Y los temas preferidos este año, han experimentado una revolución respecto a los anteriores, pasando de ser la novela y los libros de evasión los que más se vendían, a haber una clara preferencia por los de tema histórico, político y sociológico. También las lecturas infantiles han experimentado un aumento notable en el número de ventas, así como en el de visitantes a las casetas.

También durante estos días se ha fallado el premio de poesía Juan Ramón Jiménez patrocinado por la revista «Reseña», que se ha hecho coincidir expresamente con la celebración de la feria.

El Instituto Nacional del Libro ha comunicado su agradecimiento a los medios informativos por el interés con que han acogido esta XXXIII Edición de la Feria Nacional del Libro, lo que ha ayudado considerablemente a su difusión.



pianos-órganos hammond  
guitarras-métodos  
últimas novedades en  
discos y cassettes

Enmedio, 152. Teléfono 22 13 68. CASTELLÓN



**Simca 1200,  
el signo externo  
de la razón.**



Los SIMCA 1200 están hechos para la eficacia. Por eso tienen dirección de cremallera con junta cardán y flector, suspensión independiente a las cuatro ruedas por barras de torsión y estabilizadoras, tracción delantera, motor transversal de alta compresión, dos circuitos de frenos independientes, frenos de disco y servofreno.

Coches precisos. Seguros. Pensados para responder siempre. A la medida de las personas que buscan la profundidad de las cosas. Las personas que han superado lo superfluo y no buscan en los coches un signo externo de riqueza, sino de capacidad de precisión, de técnica. El signo externo de la razón.

**Pruébalo en  
Autolica**  
Echegaray, 29  
Castellón de la Plana

CONCESIONARIO DE CHRYSLER ESPAÑA

**SEGURIDAD,  
RAPIDEZ,  
ECONOMIA:**  
Prestigian a nuestra olla en el mundo entero.

**Olla a presión  
Magefesa**  
Lo práctico hecho bello

# VIDA DEPORTIVA

## Alemania Occidental venció con dificultades y sólo por 1-0 a Chile

### Escocia ganó por 2-0 a Zaire y Alemania Oriental por el mismo tanteo a Australia

BERLIN (Alemania Federal), 14. (Aifid). — La selección nacional de Alemania Federal venció a la de Chile por 1-0, en partido jugado hoy en el estadio olímpico de esta ciudad, correspondiente al grupo primero del Mundial-74. Tiempo magnífico y lleno casi absoluto, calculado en unos 87.000 espectadores.

Arbitro, Dogan Babacan, de Turquía, que organizó su correspondiente y habitual «shows» de tarjetas y expulsiones, todas ellas contra los chilenos.

**ALINEACIONES**  
ALEMANIA FEDERAL: Maier, Vogts, Schwarzenbeck, Beckenbauer, Breltner, Cullman, Ove-

rath, (Holzenbein a los 77), Hoeness, Grabozi, Muller y Heskies.

**CHILE:** Vallejos, García, Quintano, Figueroa Arias, Rodríguez (Lara a los 84), Valdés (Veliz a los 79), Reinoso, Páez, Caszely y Ahumada.

**GOL**  
16 Minutos. Alemania tejeó un avance en el centro del campo. Ante el repliegue chileno, el balón va de un jugador a otro. Llegó a Breltner y éste, desde casi veinte metros, ensaya el remate, saliendo el disparo alto, durísimo, que se cueca por la escudera derecha del marco defendido por Vallejos.

#### EL PARTIDO

El ambiente no presagiaba nada bueno para Chile, porque tras los incidentes acaecidos días pasados, hoy, cuando se interpretaba el himno nacional del país sudamericano, un grupo de espectadores se manifestó en los graderíos con tanto brío que se hizo necesaria la intervención de la policía para acallar al grupo.

Pero este ambiente se vio bien pronto que en nada influyó en los jugadores chilenos. Fortificados atrás, con un medio campo ágil y que se pasaba el balón en corralito, con ritmo lento, lograron romper el ritmo más vivo de los germanos federales, quien pese a disponer de la media cancha, no conseguían dibujar una sola penetración peligrosa, especialmente por el centro, donde Müller nada tenía que hacer ante la formidable labor del tándem Quintano-Figueroa, que se hasta para conjurar cuantos peligros se producían por el centro. Como los extremos Graboski y Heynckes no tenían su tarde, Alemania no disponía de hombre capaz de amenazar a Vallejos más que de Hoeness, quien venía desde atrás tanto por el lado derecho como por el izquierdo. Pero sus pases sobre el marco no encontraban nunca rematador.

Hubo de ser un disparo desde lejos el que sirviera para abrir los goles del presente mundial. A Breltner le salió el gran disparo de su vida (primer tanto que marca en un partido internacional) para que Alemania Federal se pusiera en ventaja que mantendría hasta el final. Dominó el equipo alemán; pero se estrellaba casi siempre en la defensa chilena, magnífica en todo instante. Si Chile adoleció de algo fue de hombres punta, porque arriba solamente estuvieron Caszely y Ahumada. Dos hombres gran poco, pero no obstante crearon algunas ocasiones de gol, como a los 20 minutos de juego, cuando Valdés puso un balón de oro a pies de Ahumada, pero éste remató fuera. A los 29, en escapada de Páez por la banda izquierda, con centro cerrado que desbordó a Maier, Ahumada de nuevo no acertó a empujar al fondo de la red.

Las ocasiones alemanas habían sido pocas y todas desaprovechadas. No había profundidad en su fútbol y de ahí que sus avances resultasen troyados, sin hilación. Prueba de ello es que Vallejos apenas hubo de intervenir, puesto que sus defensas se sobaron y bastaron para mantener la meta casi inexpugnable.

A todo esto, el árbitro turco Babacan había iniciado su «show» de tarjetas amarillas. A los 12 minutos se la mostró a Caszely, a los 47 a Reinoso, a los 58 a García, y, finalmente a los 68 minutos, nueva tarjeta a Caszely, ahora la roja, y consiguiente expulsión. Aquí, fue Vogts quien entró en falta al chileno, éste se revolvió y le entró con fuerza. Pero Babacan solamente expulsó a Caszely, cuando Vogts merecía al menos la cartulina amarilla.

El segundo tiempo resultó mucho peor que el primero, Alemania siguió con sus ataques sin orden ni concierto, porque pese a dominar la media cancha, ni Beckenbauer, ni Overath ni Cullmann conseguían lanzar a sus hombres punta en condiciones positivas. Sólo el trabajo individual de Hoeness provocó los mayores peligros para el marco chileno.

El cuarto de hora final, con un Chile disminuido y ya conforma con la derrota mínima, fue desaprovechado por los germanos, que tampoco quisieron exponerse a un contragolpe y encajar un gol.

Flojo partido, en suma, de los considerados favoritos, y un Chile que estuvo a la altura que este encuentro requería.

En el bando germano, Hoeness y Breltner fueron los más destacados, por Chile, la defensa, sobre todo Elias Figueroa y Quintano, Valdés y Páez, en el centro, y los caracoles de Ahumada y Caszely en la punta.

**EL PUBLICO REACCIONA CONTRA LOS QUE SE MANIFIESTAN CONTRA CHILE**  
BERLIN, 14. (Aifid). — Un grupo de espectadores del encuentro entre las selecciones de Chile y Alemania Federal se manifestó hoy, portando pancartas, dentro del Olimpia Stadion de Berlín Occidental, en el momento que se interpretaba el himno nacional de Chile. La policía no intervino.

Más tarde, un grupo de policías se dirigió a donde se encontraban los manifestantes a hizo uso de las porras. A pesar de ello, los manifestantes volvieron a sacar las pancartas.

El público reaccionó en contra de los mismos, con silbidos y pidiendo que se les expulsara.

#### ESCOCIA GANO A ZAIRE POR 2-0

DORMUND, 14. (Aifid). — Por 2-0 venció hoy el once escocés al equipo de Zaire en el Estadio Westfalen-Stadion de Dortmund ante 25.000 espectadores. En el primer tiempo los escoceses habían marcado sus dos tantos y los «leopardos» ya no se recuperaron a pesar de que el partido hubo de interrumpirse durante 5 minutos a causa de una breve avería del alumbrado eléctrico.

En el espacio de siete minutos los delanteros escoceses penetraron en el área de defensa de Zaire peligrosamente. Lorimer, a los 26 minutos, disparó en forma imparable, y en el 33 preparó la jugada que coronó Jordan, estableciendo el resultado definitivo.

Los de Zaire tuvieron una única oportunidad en el minuto 19 en remate de Kakoko, que salió desviado.

Los hinchas de Escocia, en masiva presencia de 7.000 entusiastas, contrastaban con los 500 de Zaire, llegados a Dortmund, salvo un corto número, de Bélgica y otros países europeos.

La selección escocesa tardó en habituarse al juego desconcertante de los de Zaire. Los africanos, animados por un sector del público, realizaron durante los últimos minutos, sin éxito, jugadas por el ala izquierda, que no tuvieron efectividad.

#### ALEMANIA ORIENTAL GANO A AUSTRALIA

HAMBURGO, 14. (Aifid). — Alemania Oriental ha vencido por 2-0 a Australia en el segundo encuentro del primer grupo, correspondiente al campeonato mundial disputado en el «Volkspark Stadion», de esta capital.

Dirigió el encuentro el colegiado senegalés N'Diaye, que tuvo una buena actuación. Mostró cuatro tarjetas amarillas por juego duro de los alemanes.

**GOLES**  
El primer gol lo marcó el jugador australiano Curran en propia puerta, a los 50 minutos al intentar despejar un tiro alemán.

El segundo tanto de los germanos fue obra del interior izquierdo Streich, a los 70 minutos.

**COMENTARIO**  
El juego ha tenido dos fases completamente distintas. En una el dominio fue más bien del conjunto australiano, mientras que, por el contrario, en la segunda mitad, los alemanes hicieron valer su mejor técnica imponiéndose no sin tener que luchar a fondo para conseguirlo.

## ¿QUE ESPERAMOS DE UNA SEÑORA?

- Que su simpatía y afable trato la distinga entre sus amistades.
- Que su don de gentes le permita ampliar constantemente el círculo de sus relaciones.
- Que el aplomo y seguridad en sí misma demuestren una suficiente cultura.
- Que sea tan inteligente y curiosa como para seguir leyendo este anuncio.
- Que sea «tan de hoy» que le ilusione trabajar una firma internacional ganando fuertes cifras.
- Que nos represente en CASTELLON. (También necesitamos señoras agentes en todas las capitales y localidades importantes de España).
- Que disponga de horas libres, agilidad mental y deseos de independizarse económicamente.
- Que aporte tanto entusiasmo como sólido es nuestro prestigio.
- Que rechace y le disgusten los trabajos vulgares (visitas domiciliarias, reuniones, etc.).
- Que nos escriba rápidamente, facilitando amplios datos, dirigiendo la solicitud de entrevista al APARTADO 36.149 de MADRID. REFERENCIA «R».

### ¡SOLO ESTO Y NADA MAS!

(Nal. 8.399).

# Germidorm impide la brotación de la patata



200 grs. de GERMIDORM impiden la germinación de 100 kilogramos de patatas una vez almacenadas, sin alterar ni un ápice sus constantes alimenticias, de sabor y presentación; consiguiéndose con ello el más reducido margen de pérdida de peso.

GERMIDORM es un producto especialmente formulado para luchar contra el problema de la germinación espontánea. Solicitenos, si así lo desea, más información. Con gusto se la enviaremos sin compromiso alguno.

BASF Española S.A.  
Micer Mascó, 2  
Tel. 69 13 00  
VALENCIA

BASF - Colaboradora de la agricultura mundial

### HACE MESES QUE TENIA UNA QUINIELA PREMIADA CON CUATRO MILLONES DE PESETAS Y NO SE HABIA ENTERADO

SANTONA 14. (Pyresa). — Al mes exacto de haber ocurrido, se ha enterado el joven José Miguel Menezo Martínez, natural de Meruelo, de que era poseedor de un boleto de 13 aciertos, al que le correspondía un premio de 4.171.226 pesetas. Este afortunado quinielista millonario había rellenado un boleto de cuatro apuestas de la jornada 37, correspondiente al haber que dado anulado en aquella ocasión el partido Las Palmas - Oviedo.

El joven José Miguel Menezo Martínez, de 22 años, soltero, que trabaja en una empresa radicada en Gurezo, se olvidó de comprobar su boleto en la prensa diaria, de ahí que no estuviera enterado de que la fortuna le había señalado con el dedo. Como corresponde en su día el patronato de apuestas le envió un escrito para informarle de su premio, pero ocurrió que el boleto premiado llevaba un apellido del apostante equivocado. De ahí que la carta del patronato no llegara a su destino.

La historia de este singular boleto millonario se complementa con las indagaciones que ha llevado a cabo el delegado del Patronato en Santander. En este indagar, llegó el viernes al establecimiento donde fue depositado el boleto, en la localidad de Meruelo. Aquí se logró localizar al poseedor del misterioso boleto, trasladándose al domicilio de José Miguel Menezo Martínez, y han sido los padres de este quienes encontraron el boleto premiado, entre otros muchos que guardaba el quinielista pertenecientes a jornadas anteriores. Al regreso de su trabajo, se ha enterado José Miguel Menezo Martínez de que se había convertido en millonario de la noche a la mañana y sin saber que lo era, porque él desconocía que el boleto que guardaba estaba premiado. Como es natural, gran alegría primero de sus padres, y luego de José Miguel, quien ha depositado inmediatamente el boleto premiado en una entidad bancaria.

## TELEVISION FUTBOL

Hoy a las 19 HORAS.  
Campeonato Mundial de Fútbol 2.ª CADENA  
URUGUAY-HOLANDA



Cerveza STARK-TURIA Export

### Motorismo

#### MAÑANA, GRAN ESPECTACULO DEL MOTOR CON EL VII MOTO-CROSS LIBERACION

Mañana con entrenes por la mañana a partir de las once, y competición a las cuatro y media de la tarde, se celebrará, dentro del programa de festejos de la Liberación de nuestra ciudad, el VII Trofeo de Moto-Cross Liberación, sin duda un gran espectáculo deportivo al que más de treinta centauros con máquinas de diferentes marcas, darán una gran emoción.

**TROFEO CERVEZA EL AGUILA**  
La famosa cerveza de España, la cerveza El Aguila, también estará presente en el VII Moto Cross Liberación, con la donación de un trofeo. Y es que también dentro de esta representación de Castellón hay afición y aficionados.

**TROFEO Y AVITUALLAMIENTO PEPSI-COLA**  
La firma Pepsi-Cola, estará con la organización de esta competición de Moto Cross, realizando el avituallamiento como en todas las competiciones de la provincia del motor y asimismo desde Valencia que es de donde llega la furgoneta de avituallamiento también traerán para entrega al final de la competición. Mañana, la cita deportiva en la Carrera de Moto-Cross de la carretera de Borriol. — ESCAPE

**TROFEO DELEGACION PROVINCIAL DE INFORMACION Y TURISMO**  
Ni que decir tiene que D. Francisco Cortel, Delegado Provincial de Información y Turismo, también es de los que arriman la áscua a nuestra sardina de los deportes del motor; y si bien en ésta como en otras ocasiones colabora con la donación de un trofeo, en más de una ocasión pasada, y lo será en el futuro, también aporta por su delegación importantes premios y subvenciones, y también puede mañana estar en la presidencia, si sus ocupaciones se lo permiten.

**TROFEO CAJA DE AHORROS Y MONTE DE PIEDAD DE CASTELLON**  
Nuestra primera entidad del Ahorro, la Caja de Ahorros y

## HOTEL TRINIMAR

RESTAURANTE  
Playas de Benicassim (junto al mar)  
FIN DE SEMANA

- Selectos Menús.
- Precios especiales.
- Magnífico ambiente.
- Nuevo estilo para sus FINES DE SEMANA.
- UN LUGAR IDEAL JUNTO AL MAR... QUE UD. ESTIMARA COMO PROPIO.

Reserva de mesas recepción Hotel. TEl. 30-08-50

### EL PRECIO DEL BIENESTAR

## AIRE ACONDICIONADO

LOS PERFECCIONISTAS



INSTALACION EN 24 HORAS • GARANTIA UN AÑO  
¡GRANDES FACILIDADES DE PAGO!  
PRESUPUESTO SIN COMPROMISO  
INSTALACION GRATIS HASTA EL 30 DE JUNIO  
CROLLS BIENESTAR DE PRECIO Y DE RENDIMIENTO

COMERCIAL

# FONT

GENERAL SANJURJO. 15  
TEL. 21 2579  
CASTELLON

# Vida deportiva

## Deportes de Educación y Descanso

### TIRO AL PLATO

#### MR. MADARAUX VENCIO EN LA TIRADA DE LA LIBERACION

Con la acostumbrada animación, se celebró ayer por la mañana la tirada de platos organizada por el Grupo Cinegético "La Codorniz" y en la que un año más, se ponía en juego el "Trofeo Liberación de Castellón", consistente en una copa donada por el Excmo. Ayuntamiento de la ciudad. El día desapacible no fue obstáculo para que en la cancha del Panadero de María Cristina se reunieran los mejores tiradores de nuestra provincia dispuestos a disputarse el trofeo del primer premio, así como dos copas más y varios regalos destinados a los primeros clasificados.

Decididamente no se acaba de coger el tranquillo a esta difícil cancha y así tan solo un tirador consiguió terminar sus dos series sin haber tenido fallo alguno. Lo consiguió el magnífico tirador Mr. Badaroux quien una vez más demostró su gran pericia en este difícil deporte, alcanzando en solitario la victoria y adjudicándose con toda brillantez el "Trofeo Liberación".

Para el segundo puesto y sucesivos, se efectuó posteriormen-

te un interesante desempate en el que triunfó D. Guillermo Rodríguez, tirador éste que, tras un prolongado período de inactividad, está demostrando esta temporada que se encuentra en un buen momento.

La clasificación de los quince primeros fue la siguiente:

- 1.-Mr. Badaroux
- 2.-Guillermo Rodríguez
- 3.-Antonio Museros
- 4.-Pascual Agulleiro
- 5.-José Martínez
- 6.-Vicente Manzanet
- 7.-Carlos García
- 8.-Manuel Monfort
- 9.-Enrique Mateu
- 10.-Francisco Portuño
- 11.-José Gascón
- 12.-José Capella
- 13.-Antonio Puig
- 14.-José Miguel Pascual
- 15.-Manuel Ripollés

Finalizados los desempates, se procedió a la entrega de trofeos, siendo muy felicitados los ganadores.

Para mañana domingo, a las diez de la mañana, se anuncia una nueva tirada en esta misma cancha.

## Una avioneta traerá a Michels desde Alemania para el partido Barcelona-A. de Madrid

MADRID, 14 (PYRESA). — Después del entrenamiento celebrado hoy por los jugadores del Real Madrid en el estadio de Chamartín, Molowny dio a conocer la lista de los que se concentran mañana con vistas al partido del próximo lunes frente a la Unión Deportiva Las Palmas. Son los siguientes: García Remón y Miguel Ángel, porteros; Benito, José Luis, Rubiñán, San José y Zoco, defensas; Pirri, Del Bosque, Grosso y Velázquez, centrocampistas; y Agullar, Santillana, Marañón y Macanás, delanteros.

La alineación más probable será la que goleó al Granada: Miguel Ángel, José Luis, Benito, Pirri, Rubiñán, Del Bosque, Velázquez, Grosso, Agullar, Santillana y Macanás.

EL BARCELONA, SIN CAMBIOS

BARCELONA, 14 (PYRESA). — Rodri no tiene ningún proble-

ma para decidir el equipo que el próximo domingo, a partir de las 9,15 de la noche, se enfrentará al Atlético de Madrid. Pese a que Costas, Gallego y Marcial se encuentran ligeramente lesionados, es seguro que a final se podrá contar con ellos, por lo que de salida jugarán Saldurni, Rilé, Gallego, De la Cruz, Torres, Costas, Rexach, Juan Carlos, Clares, Asensi y Marcial.

### QUIEREN TRAER A RINUS MICHELS

BARCELONA, 14 (PYRESA). — El Club de Fútbol Barcelona ha manifestado que está gestionando el conseguir una avioneta particular para que su entrenador, Rinus Michels, que se encuentra en Alemania al frente de la selección holandesa, pueda trasladarse el próximo domingo a la Ciudad Condal para dirigir el partido contra el Atlético de Madrid.

## ACUERDOS DEL COMITE DE COMPETICION

MADRID, 14 (Pyresa). — El Comité Nacional de Competición de la Federación Española de Fútbol ha adoptado hoy entre otros, los siguientes acuerdos:

Copa de Su Excelencia el Generalísimo.

JUGADORES.— Primera amonestación y multa a Ojeda (Las Palmas) por pérdida de tiempo; Rico (Zaragoza); Bejarano (Atlético de Madrid) y Glaría (Español) por juego peligroso.

Segunda amonestación y multa a Barrachina (Valencia) por desconsideración con un contrario; Martínez (Valencia) por desatender las instrucciones del árbitro y Violeta (Zaragoza) por pérdida de tiempo.

Tercera amonestación y multa con advertencia de suspensión a Valdez (Valencia) por dirigirse al árbitro sin ser capitán; Díaz (Atlético de Madrid) y Fernández (Barcelona) por juego peligroso.

CLUBS.— Imponer multa al Zaragoza por incidentes del público.

### PROMOCION A SEGUNDA DIVISION

1) JUGADORES  
Primera amonestación y multa: Velliso Sacristán (Sabadell), y Mugica Unzueta (Eibar), por dirigirse al árbitro sin ser capitán; Palau Busquets (Sabadell), por pérdida de tiempo; y Sorra Jauregui (Burgos), por juego peligroso.

Segunda amonestación y multa: Cayuela García (Almería), por dirigirse al árbitro sin ser capitán.

Tercera amonestación, con ad-

vertencia de suspensión, y multa: Girádez Rodríguez (Langreo), y Alarcón Vergara (Córdoba), por dirigirse al árbitro sin ser capitán; Moreno Artero (Almería), por desconsideración con un contrario; Cuesta Díaz (Langreo), y Guesalaga Mugica (Eibar), por juego peligroso.

2) ENTRENADORES  
Hacer objeto de segunda amonestación y multa al entrenador de la S. D. Eibar, Sr. Arraiz Aramburu, por desconsideración con el árbitro.

3) CLUBS  
Imponer multa al Burgos C.F., por lanzarse alomohadillas al terreno de juego.

### PROMOCION A TERCERA DIVISION

1) JUGADORES  
Suspensión: Por cuatro partidos. Sánchez Jiménez (Salamanca), por agresión a un contrario; por tres partidos, Pascual Valor (Alcoyano), por insultos al árbitro, Hernández Boyero (Alcoyano), y Sánchez-Rico Puñal (Carabanchel), por acumulación de cuatro amonestaciones.

2) ENTRENADORES  
Suspender por seis partidos al entrenador del Arenas Club de Guecho, Sr. Ayerdi Echave, por insultos y amenazas al árbitro.

3) AUXILIARES  
Suspender por cuatro partidos al auxiliar del C. D. Alcoyano, Sr. Cano Serra, por insultos al árbitro.

4) CLUBS  
Imponer multa a los clubs, S. D. Alcoyano y Arenas Club de Guecho, por incidentes del público.

## CORTIJO "LA PEDRIZA"

LEONES — OSOS — MONOS — TOROS — etc.  
Parque infantil — Refrescos — Helados  
Carretera Castellón a Ribesalbes, km. 16

## BANCO EXTERIOR DE ESPAÑA DIVIDENDO ACTIVO COMPLEMENTARIO

De conformidad con lo acordado en la Junta General de Accionistas, celebrada el día 20 de mayo de 1974, el Consejo de Administración del Banco Exterior de España, debidamente autorizado por el Banco de España, ha acordado distribuir un DIVIDENDO ACTIVO COMPLEMENTARIO, por los siguientes importes:

Acciones números	Pesetas líquidas
1 al 3.771.570 ... ..	25,92
3.771.571 al 4.119.247 ... ..	12,96
4.119.248 al 4.148.727 ... ..	9,74

correspondiente a los beneficios obtenidos en el Ejercicio de 1973.

El pago de este Dividendo se efectuará a partir del día 15 de junio de 1974, en las Oficinas Centrales de este Banco y en las de todas sus Sucursales y Agencias.

Madrid, 10 de junio de 1974.

EL SECRETARIO GENERAL.  
Fernán Zolada de Andrés Moreno.

## 4 MUERTOS AL VOLCAR UN AUTOBUS ESCOLAR EN NAVACERRADA

MADRID, 14 (Pyresa). — Dos religiosas, una profesora y una alumna son las víctimas registradas en el accidente ocurrido en la carretera Nacional 601, término de Navacerrada, las cuatro fallecidas fueron identificadas como M. L. A. G., de 6 años; las monjas Sor. Antonia y Sor. Teresa, y la profesora Inés Gascón. Las otras 48 personas lesionadas se encuentran internadas en diferentes centros asistenciales de Madrid y Segovia. El conductor del vehículo que resultó con heridas de pronóstico gravísimo,

ha sido operado a las doce y media de esta noche.

Tres de las víctimas expiraron instantáneamente y la cuarta falleció en Madrid, durante el traslado. Al parecer otra de las profesoras se encuentra en estado de extrema gravedad.

Formaban la excursión dos autocares de alumnas del colegio "Nuestra Señora de la Salud" y, al parecer el vuelco de unos de ellos sobrevino por un fallo de frenos.

## EL DOCTOR PONT Y GOL SUFRIO UNA INTERVENCION QUIRURGICA

TARRAGONA, 14. (Pyresa). — Esta tarde en el Hospital General de San Pablo y Santa Tecla, ha sido intervenido de una herida inguinal el Arzobispo de Tarragona, Dr. D. José Pont y Gol. La operación se desarrolló perfectamente y el prelado se encuentra en período de franca recuperación. Sin embargo por este motivo el Dr. Pont y Gol ha suspendido su proyectado viaje a Lisboa, donde debía asistir a una reunión de la comisión episcopal de Acción Católica así como tampoco podrá participar en el pleno de la conferencia episcopal española en Madrid.

## TRES DETENIDOS POR LOS INCIDENTES DEL DIA DEL CORPUS EN PAMPLONA

PAMPLONA, 14. (Pyresa). — En fuentes competentes se ha podido saber que han sido detenidos el sacerdote Padre Gardiandía y otras dos personas, cuyo nombre no ha sido facilitado, al parecer implicadas en la organización de los incidentes ocurridos durante la misa y procesión del Corpus Christi en Pamplona.

Tanto en la catedral, durante la celebración eucarística como en el desfile procesional, se infiltraron numerosos grupos de agitadores políticos clericales de tendencia ultrasocialista, cantando salmos desconocidos y obligando a las autoridades civiles y militares, así como a los miembros de la Corporación Municipal, a no participar en la procesión. Dichos grupos invadieron la calzada y formaron una masa compacta que impidió el orden y el desarrollo normal de la procesión.

## IMPORTANTE EMPRESA SIDEROMETALURGICA

NECESITA PERITO MECANICO.

INTERESADOS ESCRIBIR AL APARTADO 116 de CASTELLON.  
OFERTA NUMERO 3.681.

## SE NECESITA TECNICO CERAMICO Para Sección Esmaltación SE REQUIERE EXPERIENCIA

Sueldo a convenir.  
Interesados, dirigirse al teléfono 21 20 21, en Castellón.—Ref. Oficina de Colocación número 3.713

## EXCMO. AYUNTAMIENTO DE CASTELLON DE LA PLANA ANUNCIO

En el B. O. P. núm. 66, y B. O. E. núm. 137, correspondientes a los días 4 y 8 de junio del presente año, respectivamente, se publica el anuncio de la siguiente subasta:

PROYECTO DE OBRAS GENERALES DE URBANIZACION DEL SECTOR QUE COMPRENDE LAS CALLES CASTELDEFELS, CIRCUNVALACION, PEROT DE GRANYANA Y VIRGEN DE LA CABEZA, bajo el tipo de licitación de 3.359.704,— pesetas.

La presentación de pliegos será hasta las 13 horas del día 5 de julio próximo y la apertura de las mismas, a las 12 horas del siguiente día.

Los antecedentes se hallan a disposición del público en el Departamento de Fomento de la Secretaría Municipal.

Castellón de la Plana, 11 de junio de 1974.

EL ALCALDE.

Firmado: Francisco L. Grangel Mascaráos.

## IGNIS: DELEGACION CASTELLON-TERUEL

COMUNICAMOS QUE TODO NUESTRO PERSONAL DE ASISTENCIA POST-VENTA ESTA DOTADO DE CREDENCIALES PERSONALES QUE LE ACREDITAN PERTENECER A NUESTRA MARCA

## IGNIS:

EN EVITACION DE SORPRESAS DESAGRADABLES, AGRADECEREMOS PIDA A NUESTRO PERSONAL SU IDENTIDAD CUANDO LLEGUE A SU DOMICILIO PARA ATENDERLE EN LA AVERIA. GUSTOSAMENTE LE ATENDEREMOS Y AL MISMO TIEMPO NOS HAREMOS RESPONSABLES DEL ESMERADO SERVICIO QUE PRETENDAMOS

## IGNIS:

ELECTRODOMESTICOS DE CALIDAD, CARIOSAMENTE ATENDIDOS POR

## CRESA

UNICO SERVICIO OFICIAL DE ASISTENCIA POST-VENTA

## UNA HISTORIA DE HOMBRES

La historia de CORCHO siempre ha sido la historia de sus hombres. Una historia de coraje, de lucha, de esperanza y de fe en el progreso. Porque los hombres de CORCHO, desde el comienzo, han sido la mejor materia prima de nuestra industria. Gracias a ellos fue posible crecer y permanecer. Y ser los primeros en muchos campos. Desde la fundición de hierro y metales hasta la hidroterapia, pasando por la instalación de servicios sanitarios, grifería para aparatos de combustión a gas o la fabricación de multitud de aparatos diversos para la industria química. Y sin olvidar, naturalmente, el campo de las cocinas, tanto caseras como industriales, donde merece especial mención el hecho de suministrar los servicios de cocina de los buques de guerra de la Marina Española.

## 70.000 metros cuadrados de entusiasmo

En la actualidad CORCHO es una gran empresa fabricante de electrodomésticos, entre cuyos productos son de destacar las cocinas, los frigoríficos, las placas solares de calor modular, etc. Pero nuestro presente, como nuestro pasado, es obra exclusiva de nuestros hombres, que siguen conservando el mismo afán que guiaba a los pioneros de la primera fábrica CORCHO, hace de esto muchos años. Ese afán, ese entusiasmo que cada día llena más de 70.000 metros cuadrados de factorías. Y que llenará en el futuro los 20.000 metros cuadrados más que se encuentran en vías de realización.

## El Mercado Común

Seguimos teniendo el mismo entusiasmo que al principio. Y ahora, además, tenemos, junto con la experiencia, gran esperanza en el futuro. Seguimos teniendo la juventud del primer día, pero una juventud madurada que nos permite encarar el futuro con valentía y seguridad.

El horizonte de CORCHO es el mundo. Y en ese horizonte no podemos olvidar la puerta abierta que simboliza el Mercado Común. Pero el Mercado Común es nuestra segunda meta exportadora, porque a la primera meta hemos llegado ya. En 1974 CORCHO vende sus productos a países de varios continentes. Esto es algo que no se atrevieron a soñar los hombres del CORCHO pionero, pero que, sin querer, a través de su espíritu inquieto, de su trabajo entusiasta, nos lo facilitaron grandemente.

En CORCHO pensamos que el pasado enseña a prevenir el futuro. Por eso logramos ser primeros en técnica del futuro.

# INFORMACION NACIONAL

## EL DIA 25 PLENO DE LAS CORTES

### Intervendrán los ministros de Industria y de Hacienda

MADRID, 14 (PYRESA). — El Presidente de las Cortes ha confirmado hoy a los periodistas acreditados ante la Cámara, la fecha de celebración del próximo pleno, que tendrá lugar el día 25 de junio a partir de las diez y media de la mañana.

Entre los oradores previstos en el orden del día, figurarán los ministros de Industria, en defensa del proyecto de ley de hidrocarburos, y presumiblemente intervenga el de Hacienda y Vicepresidente Segundo del Gobierno para presentar el proyecto de ley de mejoras a las clases pasivas.

El proyecto de ley de arrendamientos urbanos será defendido por el procurador Sr. Botija Cabo; el de mejora a las clases pasivas, por el Sr. Abella Martín; el de hidrocarburos, por el Sr. Aparicio Bernal; y el de las vias pecuarias, por el Sr. Fernández de la Vega.

Por otra parte, está prevista la intervención en defensa de enmiendas o votos particulares de los siguientes oradores: el señor Fernández Nieto, por delegación del Sr. Pedrosa Latas, en contra del dictamen del proyecto de ley de hidrocarburos, y en contra de diversos artículos del proyecto de ley de vias pecuarias intervendrán los señores Acedo-Rico, Pedrosa Latas y Serrats Urquiza (D. Salvador), por delegación del Sr. Esperabé de Arteaga.

El Presidente de las Cortes informó sobre la intervención del próximo lunes en las Cortes del Ministro de Hacienda, para presentar el proyecto de ley de aplicación del fondo de acción coyuntural.

Ha sido admitida por otra parte, la interpelación de D. Julio de Miguel, en relación con las producciones cítricas y será contestada por escrito por los ministros de Agricultura y de Comercio.

Se confirma igualmente, que no irá al próximo pleno el proyecto de ley de establecimiento de pruebas de selectividad para el ingreso en la universidad. Este proyecto de ley será presentado presumiblemente al pleno del mes de julio.

A continuación el Presidente de las Cortes, D. Alejandro Rodríguez de Valcárcel, contestó a las preguntas de los informadores en relación con el próximo calendario de reuniones de comisiones. Para el día 26 está prevista la convocatoria de la Comisión de Justicia para dictaminar el proyecto de ley orgánica de la defensa nacional y se espera que el informe sobre el proyecto del suelo, sea entregado a la Presidencia de las Cortes antes del comienzo del verano.

Está próxima la convocatoria de la Comisión de Hacienda para entender del proyecto de ley de retribuciones a los funcionarios públicos. Se ha constituido la ponencia encargada de informar el proyecto de ley orgánica de la defensa nacional y se espera que el informe sobre el proyecto del suelo, sea entregado a la Presidencia de las Cortes antes del comienzo del verano.

**EL TENIENTE GENERAL DON CARLOS FERNANDEZ VALLESPIN, NUEVO JEFE DEL ALTO ESTADO MAYOR**

MADRID, 14. (Pyresa). — El Boletín Oficial del Estado publicará mañana sendos decretos de la Jefatura del Estado por los que cesa el Teniente General D. Manuel Díez Alegría Gutiérrez como Jefe del Alto Estado Mayor y se nombra para dicho cargo al Teniente General D. Carlos Fernández Vallespin.

**Precisamos REPRESENTANTE**  
para CASTELLON y provincia SE REQUIERE:  
— Conocimientos mecánicos y herramientas, buenos conocimientos de la pizarra, vehículo propio.  
— Condiciones económicas a convenir.  
Interesados dirigirse mediante carta a:  
S.I.M.S.A.  
C/ Vinalopú, S.A.  
VALENCIA-10.

## Llegó a Palma el Príncipe de España a bordo del "Shere-Khan"

PALMA DE MALLORCA, 14 (Pyresa). — A primeras horas de la noche de hoy entró en la dársena del club de mar de esta ciudad, el crucero "Shere-Khan", pilotado por Su Alteza Real el Príncipe de España, don Juan Carlos de Borbón, que procedente de Alicante, comprendía una de las mangas de la regata "clubs náuticos", iniciada en Areyns de Mar, Palma y Palma Alicante con este regreso, disputadas en jornadas anteriores.

Algún tiempo antes entró también el crucero "Escorpión", en el que se hallaba el Conde de Barcelona, igualmente participante en la prueba deportiva.

A la salida de Alicante el "Shere-Khan" ocupaba el primer puesto de la clasificación de su serie, que es la quinta. La clasificación definitiva no será conocida hasta mañana por la mañana, pues quedan por entrar en el puerto palmasano otras embarcaciones.

En esta manga Alicante-Palma se disputaba al mismo tiempo el II trofeo "Alfonso XIII", cuya clasificación será asimismo dada a conocer mañana, procediéndose a la entrega de trofeos a las ocho de la noche, en el club de OPT en el transcurso de una fiesta.

## Semi-streaking en Valencia

VALENCIA, 14. (Cifra). — Un caso de "streaking" se produjo, mediada la tarde de ayer, cuando una joven circuló, desnuda de cintura hacia arriba, por la calle de Trinitarios de esta capital, según informa el vespertino "Jornada".

Pese a que la calle se hallaba muy concurrida, por su cercanía a la Catedral, donde iba a comenzar la procesión del Corpus, la joven no fue detenida y, tras marchar por la plaza de Santa Margarita, pudo subir a un coche y desaparecer sin ser identificada.

## Llegó a Badajoz el Ministro de Planificación del Desarrollo

HOY VISITARA DIVERSAS ZONAS DE LA PROVINCIA

BADAJOS, 14 (Pyresa). — En avión procedente de Madrid llegó a primeras horas de la tarde hoy al aeropuerto de Badajoz el Ministro de Planificación del Desarrollo, don Joaquín Gutiérrez Cano, a quien acompañaba el Director General de Planificación Territorial, don Enrique Medina Fernández, de Planificación Social, don Fernando Sánchez Creus, y el Director General de IRYDA, Sr. Ballarín Marcial, así como el Director del Gabinete Técnico Sr. Morera y Calvet, y otras personalidades de Departamento ministerial. El Sr. Gutiérrez Cano fue recibido por el Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento, Sr. Zurrón Rodríguez y demás autoridades provinciales. Seguidamente, en el

Gobierno Civil, se celebró una recepción oficial, con asistencia de las autoridades provinciales y locales, así como representaciones de organismos y entidades.

En este acto el Gobernador Civil dió la bienvenida al Ministro, quien correspondió mostrándole su satisfacción por encontrarse en Badajoz en estas jornadas de trabajo.

Finalizada la recepción, el Ministro y acompañantes visitaron la Diputación Provincial, y se reunieron con el Pleno de la Corporación. Después marchó al Ayuntamiento de la ciudad donde también se reunió con el Pleno Municipal, dándose la bienvenida al Alcalde. Tras este acto, el Ministro realizó un recorrido por diversos lugares de la ciudad, y visitó también el campus universitario.

A última hora de la tarde, el Sr. Gutiérrez Cano presidió una reunión, en el Cine Conquistadores, con el Pleno del Consejo Económico Social Sindical Provincial, al que asistieron unos 800 empresarios y trabajadores. Intervinieron el Delegado Provincial de la Organización Sindical, los presidentes de los consejos provinciales de Empresarios y Trabajadores, Presidente de la Cámara Oficial Sindical Agraria, y Gobernador Civil de la provincia.

El acto finalizó con la intervención del Ministro, a quien se le hizo entrega de los estudios técnicos realizados por la Organización Sindical respecto a las necesidades de la provincia de Badajoz de cara al IV Plan de Desarrollo, en especial la terminación de los regadíos y la industrialización de la provincia, así como la mejora de la red de comunicaciones.

El Ministro visitará durante toda la jornada del sábado diversas zonas de la provincia, para conocer personalmente sus posibilidades en orden a las acciones que habrán de llevarse a cabo dentro del IV Plan de Desarrollo.

**EN LA BASE DE ALCALA DE HENARES SE CELEBRO EL JUICIO CRITICO DE LAS MANIOBRAS HISPANO-FRANCESAS**

MADRID, 14. (Pyresa). — Como colofón a las brillantes maniobras militares hispanofrancesas que, con la denominación de "Galia-IV" han venido desarrollándose hasta ayer en nuestra patria. Esta mañana ha tenido lugar en la base aérea de Alcalá de Henares el juicio crítico de los ejercicios tácticos desarrollados.

Presidió el Capitán General de la I Región Militar, teniente general D. Angel Campano López, que ha ostentado el mando de la operación "Galia-IV", conjuntamente con el general francés Le Borgne. Asistieron también, entre otras jerarquías militares, el Jefe del Estado Mayor de la I Región Militar, General Sandoval, el Jefe de la Brigada Paracaidista General García Manuel y el General francés Drouin.

El teniente general Campano se refirió a los ejercicios realizados y su resultado final, agradeciendo a todos la colaboración prestada.

A continuación se celebró una brillante parada militar en la que intervinieron todas las fuerzas que han tomado parte en la operación "Galia-IV". Finalmente las fuerzas francesas y españolas se reunieron en una comida de confraternización.

## RENBAN, S. A. es una sociedad inmobiliaria que pertenece al grupo de empresas TARTESSOS.

RENBAN posee grandes extensiones de terreno con 15 Kms. de playa en la Costa de la Luz, Huelva (declarada de interés turístico nacional).

En RENBAN, con un millón de pesetas puede comprarse un apartamento.

Si no tiene tanto, puede participar desde 10.000 Pts. en participaciones pro-indiviso.

Sencillamente... ¿qué le ofrece RENBAN?

**AVAL:** según ley 57/68, que garantiza la devolución de su dinero, más un 6% de interés si no se realiza la construcción en el plazo previsto.\*

**PAGO TRIMESTRAL:** de alquileres.

**REGOMPRÀ:** mediante compromiso en contrato, a los 10 años, por el mismo precio de venta.

**ESCRITURA PUBLICA DE COMPRA:** registrable a su nombre si el edificio está concluido.

**REVISION PERIODICA DE LA RENTA:** del alquiler, según contrato.

**PAGOS ANTICIPADOS OPCIONALES:** del alquiler de los primeros cinco años mediante Certificados de Depósito Bancario negociables por simple endoso.

Ahora ya sabe lo que es una inversión en RENBAN. Quizás le queden preguntas.

Es posible que siga desconfiando.

Da lo mismo, nuestro deber... era hablar claro.

Pero si al final logramos convencerle... un consejo:

Invierta sólo una parte de su dinero.

Quédese con algo.

Algún día puede necesitarlo.

# ¿Quién le ha explicado a un desconfiado de una forma clara... qué es una inversión inmobiliaria?

## Pregunte a Renban.

Si quiere Vd. ver crecer sus ahorros. Rellene y envíe este cupón. RENBAN, S.A. Sede Central: Alcalá 101, Madrid-9.

Sr. D.

Domicilio

Teléfono

Ciudad

Mejor hora para localizarle

Delegaciones: Barcelona, Bilbao, La Coruña, Málaga, Huelva, Sevilla, Valencia y Orense.

Representantes en: Alemania, Benelux, Francia, Gran Bretaña, Portugal, Suecia, Suiza, Arabia Saudita, Bahrein, Kuwait, Hong Kong, Estados Unidos y Canadá.

RENBAN, S. A. Capital Social suscrito 100.000.000 de ptas. Capital desembolsado 25.000.000 de ptas.

Comercializadora y propietaria de terrenos: RENBAN, S. A.

Construtora y propietaria de terrenos: URGON IBERICA, S. A. del Grupo Tartessos.

\*Póliza Crédito y Caución N.º 29.828. Cuenta N.º 10.370 B. Hispano Americano.

Autorizado por D. G. P. F. N.º 190 - 3.6.74 Madrid



**CINE PLAZA DE TOROS**

HOY, 10,30 NOCHE

**HURACAN SOBRE MEXICO**

COLOR, CON ANTHONY STEFFEN Y LIZ BARRET

A. mayores 18 años

# EL PRESIDENTE DEL GOBIERNO...

Viene de la primera pág.

dente del Gobierno saludó a los representantes de las distintas entidades locales, tras lo que D. Enrique Maso saludó al ilustre huésped, expresando su satisfac-

ción por ser el ayuntamiento el lugar elegido para dar al Presidente del Gobierno la bienvenida en nombre de la ciudad y provincia. «Quiero señalar —dijo— que soy plenamente consciente de la importancia que tiene la visita de un Presidente

del Gobierno a nuestras tierras». Señaló el Sr. Maso que esta visita era testimonio de la constante preocupación del Presidente del Gobierno por Barcelona y recaló como en seis meses la mayor parte de los miembros del presente gabinete ha visitado esta ciudad.

Afirmó finalmente que Don Carlos Arias estaba impulsando la voluntad y la ilusión de todos los españoles para resolver los problemas que diariamente se nos plantean.

A continuación, el Presidente del Gobierno agradeció las palabras del señor Maso y resaltó su satisfacción por esta visita a Barcelona. «Como antiguo Alcalde de Madrid —dijo— conozco muy bien los problemas que plantea una gran ciudad, pero también sé que no hay mayor satisfacción que servirlos».

## EN LAS ATARAZANAS

A continuación, el Presidente del Gobierno realizó una visita del museo de las Reales Atarazanas, donde ha presidido el acto de constitución del patronato de dicho museo.

Inició el acto el Presidente de la Diputación, D. Juan Antonio Samaranch, quien destacó que el acuerdo revitalizaría por completo el museo, el cual es una de las mejoras y más bellas muestras del gótico civil que existen en el país.

Por su parte el Presidente del Gobierno dijo que con la constitución del patronato de este museo se lleva a cabo un acto

histórico en el campo de la cultura. Asimismo mencionó que Barcelona no olvida que la mar fue la vía de la cultura, por la que le llegó la cultura, y que después devolvió a la mar saber, cultura y leyes. La reconstrucción de la galera real de don Juan de Austria, delante de la cual estaba situada la mesa presidencial del acto, presidia este acto, de indudable importancia para la vida cultural de Barcelona.

Los barceloneses tienen por fin entre ellos al Presidente del Gobierno. Mucho se espera en la ciudad respecto a la visita del señor Arias Navarro, no solamente por la declaración política que mañana va a hacer y que sin duda reviste una importancia nacional, sino por la toma de contacto con la realidad socioeconómica de esta ciudad y, en definitiva, de la región catalana. Todo lo cual ha de plasmarse en resultados concretos, como desean sin duda los catalanes.

El programa de mañana del Presidente del Gobierno incluye la reunión con los representantes de los consejos provinciales y locales del Movimiento de las provincias catalanas, así como la visita a la ciudad autónoma de Sardanyola, la Mancomunidad de Tarrasa y Sabadell, el Polígono Badía y el Monasterio de Montserrat. A pesar de lo maratónico de este programa, la experiencia de hoy invita a pensar en que podrá cumplirse puntualmente. Respetando incluso con gran rigor el horario marcado, ya que todo se lleva a muy buen ritmo.

# Regreso del General Díez Alegría



MADRID. — El Teniente General D. Manuel Díez Alegría, jefe del Alto Estado Mayor, a su llegada al aeropuerto de Barajas procedente de Túnez al término de su visita oficial a este país. El Sr. Díez Alegría fue recibido por el Segundo Jefe del Alto Estado Mayor y otras personalidades. (Foto Cifra Gráfica)

# “España ha superado...”

(Viene de la pág. 1.ª)

nómica interior, el Vicepresidente de Gobierno señaló que la política de pleno empleo sería continuada en el futuro, ya que a pesar de ella no creía que el nivel inflacionista superaría al del resto de países europeos que están adoptando una política restrictiva.

Dijo que en la cuestión de control de precios, se estaba haciendo todo lo posible y que hasta el

momento los resultados eran plenamente satisfactorios, a la vista de la dificultad en la coyuntura presente.

Por último descartó cualquier nueva subida de la gasolina, de la misma forma que cualquier descenso en su precio.

El Ministro español asistió, por último, a una cena ofrecida en la Embajada española, a la que asistió el Subsecretario del Tesoro para Asuntos Monetarios, Paul Volker, así como varias personalidades de la política norteamericana.

# Reunión de los ministros de defensa de la O.T.A.N.

BRUSELAS, 14 (Efe). — La lucha contra los blindados, la defensa aérea y la importancia de las reservas de guerra son ámbitos en los que serán necesarias “mejoras adicionales” para remediar “ciertas insuficiencias” del dispositivo defensivo de la OTAN.

Esto es lo que han reconocido hoy en Bruselas los ministros de defensa de 14 de los 15 países de la Alianza Atlántica, que pasaban revista a las realizaciones y a las mejoras a aportar a las fuerzas aliadas occidentales dentro del marco del programa de defensa en los años 70, para el quinquenio 1975-1980 en el curso de la reunión del comité de planes de defensa de la OTAN.

En un comunicado final, publicado tras la reunión, se revela los medios actuales o previstos de la OTAN responden bien a las necesidades por lo que se refiere a la guerra electrónica y a la modernización de las municiones de la aviación.

Un capítulo importante examinado por los ministros de defensa fue el de la normalización del equipo militar. A tal respecto los ministros designaron sectores específicos en los que conviene marcar el acento. Estos sectores comprenden el equipo de detección de largo alcance aportado, los dispositivos de detección y persecución de aviones en los medios de guerra electrónica, la sustitución del avión F-104 G, la normalización de las

municiones para fusiles y la adopción de un nuevo fusil para los años 80.

Para aumentar la eficacia de las fuerzas aéreas aliadas en la región del centro de Europa, los ministros acordaron que el lugar de emplazamiento inicial del nuevo cuartel general de las fuerzas aéreas aliadas de centroeuropa debe situarse en Ramstein (Alemania) y que sus instalaciones permanentes deben completarse con las del cuartel general del «AFCENT» en Brunsum (Holanda).

Hablando de temas más generales, los ministros oyeron una exposición sobre los aspectos más importantes del reciente crecimiento de la potencia militar soviética, así como una valoración del presidente del comité militar sobre los medios de defensa de la OTAN.

## SERVICIO DE URGENCIA DE LA CASA DE SOCORRO

Llamada al teléfono 213944

## MAGNIFICO AYUNTAMIENTO DE LA CIUDAD DE BURRIANA

### CONCURSO

OBJETO DEL CONTRATO: Servicio recogida de basuras.  
TIPO: 2.237.368.— pesetas.  
PLAZO DE EJECUCION: Seis años, con prórroga máxima de cuatro años.  
PRESENTACION DE PROPOSICIONES: En las oficinas municipales del Ayuntamiento de Burriana, en las horas de 9 a 13 hasta el día 20 del actual.  
OTROS DETALLES: En el anuncio publicado en el «Boletín Oficial de la Provincia» de fecha 21 de mayo de 1974.

Burriana, 11 de junio de 1974.

EL ALCALDE,  
Firmado: José Igual Llorens.

## AYUNTAMIENTO DE ALMENARA (CASTELLON DE LA PLANA)

En el Boletín Oficial de la Provincia núm. 68 de fecha 8 de junio del año en curso, se publica un anuncio convocando CONCURSO PARA CONTRATAR EL SERVICIO DE RECOGIDA DOMICILIARIA DE BASURAS DE LA VILLA DE ALMENARA Y DEL BARRIO DEL MAR y cuyo tipo de licitación asciende a la cantidad de: TRESCIENTAS NOVENTA Y NUEVE MIL PESETAS (399.000).

Las proposiciones para optar al mismo, podrán presentarse en la Secretaría del Ayuntamiento durante los días hábiles y en horas de 8 a 14, hasta las 14 horas del día 4 de julio del año en curso, no admitiéndose las presentadas por correo. Lo que se hace público para general conocimiento. Almenara, 10 de junio de 1974.

EL ALCALDE,  
Fdo.: Joaquín Fuentes Aymerich.

## IMPORTANTE EMPRESA necesita PAGADOR

Servicio Militar cumplido. Trabajo en equipo. Retribución a convenir. Incentivos de superación. Interesados diríjase a Publicidad MEB. Ref. 75. Enmedio, 35-1.º CASTELLON. — (Ref. Of. Colocación núm. 3.779).

## Capitalizadora Española, S. A.

### COMPANIA GENERAL DE CAPITALIZACION

DOMICILIO SOCIAL: Carranza, 20 (Edificio propio de la Compañía). Teléfono 223-26-07 (dos líneas). MADRID-10.

En el sorteo público celebrado en Madrid el día 10 de junio de 1974, ante el Notario D. Santiago Pelayo Hore, han resultado amortizados los títulos que entre sus símbolos llevan el

NUMERO 0.982

DELEGACION PROVINCIAL: Avda. Pérez Galdós, 5. CASTELLON DE LA PLANA.

## EL TIEMPO

### Siguen las tormentas

MADRID, 14. (Pyresa). — Durante el día de hoy se han registrado tormentas de inestabilidad o chubascos en el Centro, La Mancha, cordillera Ibérica, Pirineos, Cataluña y comarcas de Levante y Andalucía, totalizándose 39 litros de precipitación en La Molina, 26 en Cuenca, 18 en Teruel, 10 en Barcelona y Tarifa, 8 en Gerona y Jerez de la Frontera, 5 en Albacete, 4 en Molina de Aragón, 3 en Tortosa, 2 en Madrid y Cádiz y uno en Granada, siendo inferior a un litro las cantidades registradas en Toledo, Ciudad Real, Daroca, Calamocha, Montseñ, CASTELLON, Valencia y Sevilla. Las temperaturas han continuado más bien altas. La máxima absoluta de las capitales de España se registró en Badajoz, con 31 grados, a quien siguieron Orense, Madrid y Córdoba con 30. Toledo y Ciudad Real con 29 y Guadalajara, Albacete y Sevilla y Granada con 28. La mínima más baja ha correspondido a los 6 grados que registraron León y Burgos.

### INFORMACION TECNICA Y PRONOSTICO

Los mapas del tiempo previstos para mañana sitúan la borrasca sobre el centro de la Península Ibérica, donde soplarán vientos variables que adquirirán mayor fuerza durante las descargas de las tormentas, que en forma irregular se extenderán sobre todo el área peninsular. Esta borrasca se corresponde con otra en altura situada un poco más al sureste, lo que mantiene la inestabilidad atmosférica. Mañana, pues, hay que dar nubes variables con riesgo de rüecos tormentosos en todo el país, si bien los nublados descargarán preferentemente por la tarde o por la noche y serán más frecuentes y violentos en las comarcas montañosas. Las temperaturas se mantendrán estacionarias.

## FRAGA IRIBARNE, CONDECORADO

LONDRES, 14. (Pyresa). — El Embajador de España en Londres, D. Manuel Fraga Iribarne, ha recibido la medalla de la Academia Belga-Española de la Historia, de la que es presidente de honor, en un acto celebrado en la sede de la representación diplomática española. Hizo la entrega de la medalla el Secretario de la rama española de la Academia, D. Juan Van-Halen, que pronunció unas breves palabras de ofrecimiento, a las que contestó el Embajador con otras de gratitud. Asistieron al acto los académicos señores Elorriaga, Dávila y Rodrigo. A continuación el Sr. Fraga Iribarne se reunió en una cena privada con los representantes de la Corporación.

## UNA SOBRINA DE LA REINA DE INGLATERRA, PUESTA EN LIBERTAD

LONDRES, 14. (Efe). — Una sobrina de la Reina de Inglaterra que mató a su hija de nueve meses al comprobar que no había esperanzas de que ésta consiguiera ver y oír en toda su vida, fue puesta en libertad bajo fianza mientras se celebra su juicio.

Elizabeth Wise, de 37 años, es acusada de dar muerte a su hija de nueve meses administrándole veneno a través del tubo por el que la pequeña —ciega, sorda y retrasada mental— tenía que ser alimentada.

La señora Wise es nieta de la Princesa Alice, tía carnal de la actual Soberana británica.

## AVIONES ANFIBIOS PARA COMBATIR LOS INCENDIOS FORESTALES



GERONA. — El ministro de Agricultura, D. Tomás Allende y García-Baxter, acompañado de las Autoridades, durante el acto de entrega en el aeropuerto Gerona-Costa Brava de dos aviones anfibia, de 6.000 litros de capacidad cada uno y que pueden cargar en vuelo, para combatir los incendios forestales de las provincias de Barcelona, Tarragona y Gerona. La base de estos aviones radicará en Reus. — (Telefoto Cifra Gráfica)

## IMPORTANTE EMPRESA necesita DELINEANTES

- Servicio militar cumplido
- Sueldo a convenir
- Experiencia mínima dos años
- Trabajo en equipo

Reserva absoluta para colocados. Interesados diríjase al apartado de Correos 82 de Castellón, Ref. 74, con amplios detalles. (Ref. Oficina Colocación 3.779)



(el periódico de toda la semana)

PUBLICARA EN SU NUMERO DEL MARTES, 18 DE JUNIO

— U. S. A.: LA VERDAD NEGRA (Un reportaje en carne viva). La miseria más «negra» del mundo se encuentra en el Sur de Chicago. «Ya estamos acostumbrados a esto», dice un niño de 7 años, al morder un pedazo de carne corrompida por las moscas.

— ¡Ahora, la «labomancia»! La huella dejada por sus labios, le servirá para que le predigan el porvenir. Conozca el carácter de Liz Taylor, Sofia Loren, Geraldine Chaplin, Brigitte Bardot y otros famosos que se sometieron a esta prueba.

— ¡Ay, que me da la risa! Al habla con Eugenia Roca, una de las escasas humoristas españolas. SOBRINA-NIETA DE EDUARDO MARQUINA, DEBUTO EN EL TEATRO A LOS 13 AÑOS.

— ¡Cuidado con sus vértebras! La vida moderna amenaza gravemente a la espina dorsal.

— LA VICTIMA QUISO HABLAR EN EL JUICIO. A pesar de todos los intentos, sus asesinos intencionales no lograron matarlo. NI EL VENENO, NI LAS SETAS, NI EL ALTO VOLTAJE PUDIERON LIQUIDAR A ALAN LORD.

— SARAH MILES: RIVAL DE JOAN CRAWFORD EN UN ESPECIAL DE LA TN AMERICANA. «Jamás —dice— he tenido miedo a ninguna actriz, por genial que sea».

— LA ACUPUNTURA NO TIENE NADA DE MAGICO NI MILAGROSO. Hace más de 50 años que Francia introdujo sus técnicas en Europa. Aprovecha la propia energía del organismo humano.

Páginas de entretenimientos, los consultorios gráfico y «7-FECHAS» lo contesta todo; Horóscopo; Secciones de Música, Radio, Televisión, Crítica Literaria, Cine, Teatro, Toros y amplia información deportiva (actualidad y reportajes); la habitual página «Donde no llega el fotógrafo» y la de «Humor», con los graciosos chistes de EDU, «Peces gordos y peces flacos».



EL SEMANARIO MAS BARATO DE ESPAÑA

24 páginas profusamente ilustradas

Se vende a 6 pesetas el ejemplar

LO ENCONTRARA EN TODOS LOS QUIOSCOS

Panorama de la actualidad internacional

EGIPTO Y USA REFORZARAN...



ALEJANDRIA. — El presidente Nixon y el presidente Sadat saludan a la multitud que les recibió calorosamente a su llegada a Alejandría procedentes de El Cairo, mientras recorrian en coche descubierto las calles de la ciudad. Ambos presidentes efectuaron este viaje en tren. — (Telefoto Cifra Gráfica)

SOARES no prolongará sus conversaciones en Argel

Hoy regresará a Lisboa, para trasladarse a Ottawa, a una reunión de la OTAN

ARGEL, 14 (Efe-Reuter). — El Ministro portugués de Asuntos Exteriores ha descartado la posibilidad de proclamar sus entrevistas con el PAIGC en los días del próximo fin de semana.

Soares ha anunciado que mañana regresará a Lisboa para trasladarse más tarde a Ottawa donde asistirá a la reunión de ministros de asuntos exteriores de la OTAN.

El Ministro ha reiterado su buena disposición para entrevistarse con el OUA «cuando reciba una invitación oficial», en este sentido.

PIDEN LA INDEPENDENCIA TOTAL PARA CABO VERDE

DAKAR, 13 (Efe). — Los servicios de información del PAIGC (Partido Africano de la Independencia de Guinea Bissau y de las Islas de Cabo Verde), publicaron ayer el texto de una moción, adoptada por una «asamblea de fuerzas políticas» de las ciudades de Praia y San Vicente, en las islas de Santiago y San Vicente que forman parte de las islas de Cabo Verde, reclamando la «independencia total».

ABOLICION DEL UNICO PARTIDO POLITICO QUE EXISTIA EN YEMEN DEL NORTE

BAHGEIN 14 (Efe-Reuter). — La nueva junta rectora de Yemen del norte ha abolido el único partido existente y el Parlamento y procede a modificar las estructuras militares hasta ahora en vigor.

EL «FUMO» NO ESTA DE ACUERDO CON EL «FRELIMO»

NAIROBI, 14. (Efe-Reuter). — El Frente Unido de Mozambique (FUMO), organización de exiliados mozambiqueños con base en Nairobi, ha hecho un llamamiento a la organización para la unidad africana y Portugal, para que no negocien la independencia del territorio con el «FRELIMO», sin elecciones democráticas.

PORTUGAL Y LA OTAN

LISBOA, 14 (Efe). — El Ministro de Comunicación Social ha facilitado hoy a la prensa la nota siguiente:

«Con el fin de participar en la conferencia ministerial de la O.T.A.N. marchará a Ottawa el 16 corriente, el Ministro de Asuntos Exteriores doctor Mario Soares acompañado por el doctor Manuel de Sa Machado, jefe de los servicios del pacto en aquel ministerio y el doctor Nuno Tavares de Sousa, secretario.

«Durante su permanencia en la capital canadiense el Ministro Mario Soares mantendrá el día 19 una entrevista con el Secretario de Estado norteamericano doctor Henry Kissinger».

AMPLIA AMNISTIA

LISBOA, 14 (Efe). — Cerca de mil trescientos presidiarios se beneficiarán inmediatamente de la más amplia amnistía concedida jamás en Portugal para delincuentes comunes, según anuncia la agencia ANI agregando que el correspondiente decreto ha sido enviado al «Diário do Governo» por el Ministerio de Justicia.

Dobido a que la amnistía abarca igualmente a los condenados a penas de prisión y prisión mayor que hayan cumplido la mitad de las penas serán puestos en libertad muchos presos comunes en las próximas semanas y meses.

La moción, cuyo texto ha sido dirigido, según el informe del PAIGC, al Presidente de la República Portuguesa, General Spínola y a Aristides Pereira, Secretario General de Cabo Verde, exige que «todas las posibilidades se concedan» para que la ayuda internacional procedente de países de «no importa qué horizonte político» así como a las organizaciones internacionales pueda llamar a Cabo Verde «a fin de resolver lo más rápidamente posible los problemas causados por la sequía». Piden que las gestiones ya hechas por el PAIGC para obtener tal ayuda puedan ser aplicadas a las islas de Cabo Verde.

La organización, formada por una escisión del «FRELIMO» (Frente de Liberación de Mozambique), advierte que puede cearse una situación crítica si Lisboa reconoce al «FRELIMO» como poder legal en Mozambique.

El Presidente del «FUMO» dice que las guerras tribales podrían comenzar si el «FRELIMO» es reconocido como dirigente legal de Mozambique sin elecciones.

La organización, formada por una escisión del «FRELIMO» (Frente de Liberación de Mozambique), advierte que puede cearse una situación crítica si Lisboa reconoce al «FRELIMO» como poder legal en Mozambique.

El Presidente del «FUMO» dice que las guerras tribales podrían comenzar si el «FRELIMO» es reconocido como dirigente legal de Mozambique sin elecciones.

La organización, formada por una escisión del «FRELIMO» (Frente de Liberación de Mozambique), advierte que puede cearse una situación crítica si Lisboa reconoce al «FRELIMO» como poder legal en Mozambique.

El Presidente del «FUMO» dice que las guerras tribales podrían comenzar si el «FRELIMO» es reconocido como dirigente legal de Mozambique sin elecciones.

La organización, formada por una escisión del «FRELIMO» (Frente de Liberación de Mozambique), advierte que puede cearse una situación crítica si Lisboa reconoce al «FRELIMO» como poder legal en Mozambique.

El Presidente del «FUMO» dice que las guerras tribales podrían comenzar si el «FRELIMO» es reconocido como dirigente legal de Mozambique sin elecciones.

La organización, formada por una escisión del «FRELIMO» (Frente de Liberación de Mozambique), advierte que puede cearse una situación crítica si Lisboa reconoce al «FRELIMO» como poder legal en Mozambique.

El Presidente del «FUMO» dice que las guerras tribales podrían comenzar si el «FRELIMO» es reconocido como dirigente legal de Mozambique sin elecciones.

La organización, formada por una escisión del «FRELIMO» (Frente de Liberación de Mozambique), advierte que puede cearse una situación crítica si Lisboa reconoce al «FRELIMO» como poder legal en Mozambique.

El Presidente del «FUMO» dice que las guerras tribales podrían comenzar si el «FRELIMO» es reconocido como dirigente legal de Mozambique sin elecciones.

La organización, formada por una escisión del «FRELIMO» (Frente de Liberación de Mozambique), advierte que puede cearse una situación crítica si Lisboa reconoce al «FRELIMO» como poder legal en Mozambique.

El Presidente del «FUMO» dice que las guerras tribales podrían comenzar si el «FRELIMO» es reconocido como dirigente legal de Mozambique sin elecciones.

La organización, formada por una escisión del «FRELIMO» (Frente de Liberación de Mozambique), advierte que puede cearse una situación crítica si Lisboa reconoce al «FRELIMO» como poder legal en Mozambique.

El Presidente del «FUMO» dice que las guerras tribales podrían comenzar si el «FRELIMO» es reconocido como dirigente legal de Mozambique sin elecciones.

La organización, formada por una escisión del «FRELIMO» (Frente de Liberación de Mozambique), advierte que puede cearse una situación crítica si Lisboa reconoce al «FRELIMO» como poder legal en Mozambique.

El Presidente del «FUMO» dice que las guerras tribales podrían comenzar si el «FRELIMO» es reconocido como dirigente legal de Mozambique sin elecciones.

La organización, formada por una escisión del «FRELIMO» (Frente de Liberación de Mozambique), advierte que puede cearse una situación crítica si Lisboa reconoce al «FRELIMO» como poder legal en Mozambique.

El Presidente del «FUMO» dice que las guerras tribales podrían comenzar si el «FRELIMO» es reconocido como dirigente legal de Mozambique sin elecciones.

La organización, formada por una escisión del «FRELIMO» (Frente de Liberación de Mozambique), advierte que puede cearse una situación crítica si Lisboa reconoce al «FRELIMO» como poder legal en Mozambique.

El Presidente del «FUMO» dice que las guerras tribales podrían comenzar si el «FRELIMO» es reconocido como dirigente legal de Mozambique sin elecciones.

La organización, formada por una escisión del «FRELIMO» (Frente de Liberación de Mozambique), advierte que puede cearse una situación crítica si Lisboa reconoce al «FRELIMO» como poder legal en Mozambique.

El Presidente del «FUMO» dice que las guerras tribales podrían comenzar si el «FRELIMO» es reconocido como dirigente legal de Mozambique sin elecciones.

La organización, formada por una escisión del «FRELIMO» (Frente de Liberación de Mozambique), advierte que puede cearse una situación crítica si Lisboa reconoce al «FRELIMO» como poder legal en Mozambique.

El Presidente del «FUMO» dice que las guerras tribales podrían comenzar si el «FRELIMO» es reconocido como dirigente legal de Mozambique sin elecciones.

La organización, formada por una escisión del «FRELIMO» (Frente de Liberación de Mozambique), advierte que puede cearse una situación crítica si Lisboa reconoce al «FRELIMO» como poder legal en Mozambique.

El Presidente del «FUMO» dice que las guerras tribales podrían comenzar si el «FRELIMO» es reconocido como dirigente legal de Mozambique sin elecciones.

Viene de la primera pág.

atómica de los Estados Unidos confirmó hoy que el uranio norteamericano que recibirá Egipto no podrá servir para fabricar armas atómicas.

Un portavoz de la comisión salió hoy al paso de las especulaciones originadas por la firma de un acuerdo entre los dos países, al aclarar que el uranio enriquecido empleado en plantas de energía atómica no servía para la fabricación de bombas.

han firmado un acuerdo por el que Estados Unidos se comprometió a proveer a aquel país con planta de energía nuclear.

El acuerdo llevará a la venta de una planta nuclear de 600 megawattios de dos reactores, siendo la comisión de energía atómica de Estados Unidos la que realizará la transferencia, fabricación y almacenamiento de los combustibles nucleares bajo estrictas medidas de seguridad.

NIXON VISITARA BRUSELAS

BRUSELAS, 14 (Efe). — El Presidente Nixon visitará Bruselas el próximo día 26 de junio, para participar en una reunión especial del consejo de la «OTAN», se anunció oficialmente aquí.

REGALO DE NIXON A SADAT

EL CAIRO, 14. (Efe Upi). — El Presidente norteamericano, Richard Nixon, ha regalado al Presidente egipcio, Anwar el Sadat, uno de los helicópteros de la Casa Blanca, ha anunciado un portavoz egipcio.

El citado portavoz añadió que este helicóptero fue utilizado por la escolta de Nixon durante el viaje de éste último a Oriente Medio.

PREPARACION DE NUEVOS MANDATOS DE NEGOCIACION DE LA C. E. E. CON LOS PAISES MEDITERRANEOS

BRUSELAS, 14. (Efe). — La preparación de nuevos mandatos de negociación con cinco países mediterráneos, entre ellos España, por parte de la C.E.E. podría dar un paso decisivo tras la decisión adoptada ayer en Luxemburgo por el Consejo de Ministros de la C.E.E. sobre el principio de una ayuda comunitaria a los países en vías de desarrollo no asociados.

que entre los países citados se encuentran varios de la «Commonwealth», había negado su consentimiento a que el Mercado Común otorgase ayuda financiera a los países del Magreb (Argelia, Marruecos y Túnez) mientras no admitiese por lo menos el principio de una ayuda semejante a los países pobres del mundo no asociados a la Comunidad.

Gran Bretaña, muy interesada en la adopción de esta ayuda ya

Como, por parte comunitaria, las negociaciones con cinco países del Mediterráneo, entre ellos España, están ligadas y han de avanzar al mismo tiempo como partes indivisibles de la política mediterránea, esta cuestión de la ayuda financiera al Magreb, bloqueaba asimismo la adopción de un nuevo mandato para las negociaciones España-C.E.E.

«STREAP TEASE» DE OCHO JOVENES EN LA PLAZA DE SAN PEDRO

CIUDAD DEL VATICANO, 14. (Efe). — Tres jóvenes extranjeros y otros cinco —entre ellos dos muchachas— probablemente serán expulsados de Italia, a causa de un «streap-tease» protagonizado anoche en la plaza de San Pedro, junto al Palacio Apostólico del Vaticano.

Al haber conseguido Gran Bretaña ayer lo que iba buscando, es lógico suponer ahora que levantará su reserva sobre la ayuda financiera al Magreb y que, con ello, la preparación de los nuevos mandatos de negociación quedará desbloqueada y podrá seguir adelante aunque aún quedan otros problemas, como el de las nuevas concesiones agrícolas globales de la C.E.E. a estos países, que siguen sobre el tapete.

Los ocho jóvenes, todos de edades próximas a los 20 años, se habían instalado en un «camping» de la Via Cassia, en la periferia de Roma, y anoche habían decidido celebrar una frenética fiesta que concluyó entre rasgueos de guitarra con un «streap-tease» completo en la plaza de San Pedro, donde los seis muchachos y las dos chicas desnudas se lanzaron a una de las fuentes de la plaza.

Sin embargo, los expertos comunitarios opinaban que el principal punto que bloqueaba a la política mediterránea era el de la mencionada reserva británica. Dadas las pocas fechas que quedan para la reunión del consejo de ministros de asuntos exteriores de la C.E.E. los 24 y 25 de junio próximos en Luxemburgo, es poco probable que se adopten para entonces los nuevos mandatos de negociación dirigidos a la Comisión Europea.

Una patrulla policial que pasaba por el lugar detuvo a los jóvenes.

No se puede descartar, sin embargo, tal eventualidad ya que el problema mediterráneo está ya suficientemente maduro y discutido al nivel técnico comunitario y parece ahora posible una decisión rápida si existe suficiente voluntad política al nivel ministerial.

TRES DIPUTADOS HERIDOS EN UN TUMULTO EN LA CAMARA BAJA DE TURQUIA

ANKARA, 14 (Efe-Upi). — En un tumulto en la cámara baja y en ocasión de una interpelación al Ministro de Educación han resultado heridos tres diputados. Otros cinco han resultado con algunos rasguños. La lucha se ha ido generalizando entre los diputados del partido republicano y los del partido democrático.

Los diferentes problemas pendientes son objeto de una solución global de compromiso, presentada ya hace tiempo por la presencia alemana, y que ya está siendo estudiada por los diferentes países comunitarios.

INTERVENCION DEL REPRESENTANTE ESPAÑOL EN LA CONFERENCIA DE SEGURIDAD EUROPEA

GINEBRA, 14. (Efe). — El Embajador de España, D. Nuño Aguirre de Cárcer, intervino hoy ante el Comité de Coordinación de la Conferencia de Seguridad Europea, tras un discurso pronunciado por el delegado italiano.

Las ideas que venía España exponiendo desde el principio mismo de las consultas de Helsinki y que con tesón había conseguido hacer fructificar en textos adoptados en la primera fase de la conferencia, encontraron ahora también eco en el citado proyecto italiano.

El Sr. Aguirre de Cárcer se refirió a la exposición que el delegado italiano había hecho de las líneas generales del proyecto de declaración mediterránea y se felicitó por el hecho de que

Al expresar la posición española basada en conocidas desideratas de nuestros amigos árabes, explicó que la dimensión mediterránea de la conferencia de seguridad debería concretarse en documentos finales de la siguiente forma:

UN BESO DE 114 HORAS, EN CHICAGO

CHICAGO, 14. (Efe-Upi). — Vince Toro y Luise Heath se separaron ayer sus labios después de haber permanecido besándose 114 horas y un minuto, con lo que han establecido una nueva marca.

1.— En el cuerpo mismo del documento o acta final, reflejándose en forma adecuada las menciones que al tema se hacen en las recomendaciones de Helsinki.

Los jóvenes ganadores decidieron convertir el premio de las vacaciones en metálico y entregarlo como obra de caridad a una madre y tres hijos que perdieron todo lo que tenían recientemente al arder su hogar.

2.— Recogiendo, asimismo, en los textos anejos al acta final las resoluciones de alcance mediterráneo correspondientes a los temas concretos de seguridad y cooperación en sus más variadas formas.

La suma del premio equivaldrá a varios miles de dólares.

3.— Mediante una «declaración mediterránea» que, en líneas generales, había expuesto el delegado italiano y que debían recoger las ideas más salientes de las contribuciones hechas por los países mediterráneos no participantes. Al propio tiempo no habría que considerar este diálogo, felizmente iniciado, como algo ocasional y de ciclo cerrado sino en que en la medida de que es válido el interés europeo por estos temas, ello siguiera estando presente en las deliberaciones de la tercera fase, e incluso en la posible y probable fórmula para la continuidad de la conferencia.

DEPENDIENTA para importante empresa de Castellón INTERESA

Puntuará trato personal con el público. Nociones de mecanografía y estudios. Sueldo a convenir. Interesadas presentarse a Ref. 76, de PUBLICIDAD MERA, Eumedio, 35-1. — CASTELLÓN. (Ref. Oficina Colocación, 3.778)

Israel culpa al Líbano de la incursión de los cuatro guerrilleros palestinos

En el ataque murieron también tres mujeres

NACIONES UNIDAS, 14. (Efe). — Israel hizo anoche al Líbano responsable del ataque perpetrado por cuatro guerrilleros árabes

contra el kibbutz Shamir, en el norte de Galilea, ataque en el que murieron tres mujeres.

No hubo heridos:

ESTALLAN DIEZ BOMBAS EN FAMAGUSTA

NICOSIA, 14. — Diez bombas hicieron explosión a primera hora de hoy en Famagusta (Este de Chipre), originando desperfectos en oficinas gubernamentales y tiendas de cooperativas. No hubo desgracias personales.

En una carta dirigida al Presidente del Consejo de Seguridad, Moulaye el Hassan, de Mauritania, el representante israelí ante las Naciones Unidas Jacobo Doron señala que el grupo autor de la operación es el mismo que hace poco, llevó a cabo la matanza Kiryat Shmoneh y que ayer publicó un comunicado en Beirut, expresando su orgullo por el ataque contra el Kibbutz Shamir.

La organización, formada por una escisión del «FRELIMO» (Frente de Liberación de Mozambique), advierte que puede cearse una situación crítica si Lisboa reconoce al «FRELIMO» como poder legal en Mozambique.

«El Gobierno libanés continúa diciendo la carta, es el principal responsable de esta situación y de estos crímenes, que están siendo cometidos desde el Líbano contra ciudadanos civiles israelíes.

La organización, formada por una escisión del «FRELIMO» (Frente de Liberación de Mozambique), advierte que puede cearse una situación crítica si Lisboa reconoce al «FRELIMO» como poder legal en Mozambique.

MENSAJE DE LOS GUERRILLEROS

LISBOA, 14 (Efe). — El Ministro de Comunicación Social ha facilitado hoy a la prensa la nota siguiente:

TEL AVIV, 14. (Efe-Reuter). — «Somos una unidad de combate del Frente Popular y tenemos un grupo de rehenes en nuestro poder», dice el texto de las octavillas encontradas por los partidistas en el kibbutz de Shamir, junto a los cadáveres de los guerrilleros.

«Durante su permanencia en la capital canadiense el Ministro Mario Soares mantendrá el día 19 una entrevista con el Secretario de Estado norteamericano doctor Henry Kissinger».

«Queremos, continúa diciendo el texto, la libertad de cien de nuestros camaradas, en un plazo máximo de seis horas, entre ellos el japonés Kozo Okamoto, las mujeres, los feyadim enfermos o heridos y otros que elegiremos, según el período de tiempo que hayan pasado en vuestras cárceles.»

«Durante su permanencia en la capital canadiense el Ministro Mario Soares mantendrá el día 19 una entrevista con el Secretario de Estado norteamericano doctor Henry Kissinger».

«El texto del mensaje advierte a continuación que cualquier intento israelí para impedirnos llevar a término su misión tendrá idénticas consecuencias a las de Kiryat Shmoneh.

«Durante su permanencia en la capital canadiense el Ministro Mario Soares mantendrá el día 19 una entrevista con el Secretario de Estado norteamericano doctor Henry Kissinger».

«Tenemos explosivos y los utilizaremos con inmediatas y severas consecuencias», subraya el texto de las octavillas.

«Durante su permanencia en la capital canadiense el Ministro Mario Soares mantendrá el día 19 una entrevista con el Secretario de Estado norteamericano doctor Henry Kissinger».

«Advierte, finalmente, a los israelíes que no les conviene intentar atraparlos porque «Nos gusta la muerte tanto como a vosotros la vida».

«Durante su permanencia en la capital canadiense el Ministro Mario Soares mantendrá el día 19 una entrevista con el Secretario de Estado norteamericano doctor Henry Kissinger».

PRESENTA SU DIMISION EL GOBIERNO CAMBOYANO

«Durante su permanencia en la capital canadiense el Ministro Mario Soares mantendrá el día 19 una entrevista con el Secretario de Estado norteamericano doctor Henry Kissinger».

PHNOM PENH, 14 (Efe-Upi). — Círculos gubernamentales camboyanos confirmaron ayer anteriores informes de que el jefe del Gobierno, Long Boret, y su Gabinete de quince miembros había dimitido, pero que Long Boret había recibido la tarea de formar nuevo Gobierno.

«Durante su permanencia en la capital canadiense el Ministro Mario Soares mantendrá el día 19 una entrevista con el Secretario de Estado norteamericano doctor Henry Kissinger».

El primer ministro, de 41 años, presentó su dimisión y la del Gobierno hace dos días, ante las críticas de que era objeto éste. Los citados círculos dijeron que aunque el presidente Lon Noi había aceptado las dimisiones de los ministros, había pedido a Long Boret que designase un nuevo Gobierno, Long Boret actuará en este sentido la próxima semana.

«Durante su permanencia en la capital canadiense el Ministro Mario Soares mantendrá el día 19 una entrevista con el Secretario de Estado norteamericano doctor Henry Kissinger».

Long Boret, ex ministro de Asuntos Exteriores, regresó de las Naciones Unidas el pasado diciembre, tras realizar una defensa del Gobierno de Phnom Penh y recibió el encargo de formar nuevo Gobierno.

«Durante su permanencia en la capital canadiense el Ministro Mario Soares mantendrá el día 19 una entrevista con el Secretario de Estado norteamericano doctor Henry Kissinger».

«Está considerado uno de los pocos administradores, capacitados en un Gobierno que ha sido objeto de numerosas críticas por corrupción e ineficacia.

«Durante su permanencia en la capital canadiense el Ministro Mario Soares mantendrá el día 19 una entrevista con el Secretario de Estado norteamericano doctor Henry Kissinger».

«Durante su permanencia en la capital canadiense el Ministro Mario Soares mantendrá el día 19 una entrevista con el Secretario de Estado norteamericano doctor Henry Kissinger».

«Durante su permanencia en la capital canadiense el Ministro Mario Soares mantendrá el día 19 una entrevista con el Secretario de Estado norteamericano doctor Henry Kissinger».

«Durante su permanencia en la capital canadiense el Ministro Mario Soares mantendrá el día 19 una entrevista con el Secretario de Estado norteamericano doctor Henry Kissinger».

«Durante su permanencia en la capital canadiense el Ministro Mario Soares mantendrá el día 19 una entrevista con el Secretario de Estado norteamericano doctor Henry Kissinger».

«Durante su permanencia en la capital canadiense el Ministro Mario Soares mantendrá el día 19 una entrevista con el Secretario de Estado norteamericano doctor Henry Kissinger».

«Durante su permanencia en la capital canadiense el Ministro Mario Soares mantendrá el día 19 una entrevista con el Secretario de Estado norteamericano doctor Henry Kissinger».

Teléfonos de MEDITERRANEO 22 00 60 y 22 00 56

PARIS: Síntomas de malestar ante el plan de austeridad

Disconformidad entre los empresarios franceses

PARIS. (Del corresponsal de Pyresa, Enrique LABORDE.)

Mientras las organizaciones desfilan —una a una— por la jefatura del gobierno, donde sus dirigentes tienen la ocasión de hablar largo y tendido, con el Primer Ministro y el Ministro de Trabajo acerca del «programa contra la inflación», el patronato francés expresa su malhumorada reacción de víctimas de la justicia fiscal, para los grandes empresarios, el espíritu de justicia fiscal que ha inspirado las recientes medidas económicas. Es un «espíritu maligno» en efecto, cómo se sabe, a esos importantes hombres de negocios, les ha caído el pagar la parte del león, con un deciocho por ciento más sobre los beneficios y, además, no reembolsable, como es el caso en los aumentos de impuestos a los ciudadanos corrientes y molientes. En total, los empresarios van a meter en las arcas del tesoro seis mil millones de francos, y por si fuera poco, el control de precios será más puntilloso que en el pasado algunos habían establecido unos «precios de anticipación» poco antes de terminar la campaña electoral, y de otra parte, no han sido dictados aún los elementos de fomento de la exportación.

de las otras grandes centrales sindicales. Mientras tanto, el patronato hace sus cuentas y deja entrever su malestar.

MALESTAR ENTRE LOS EMPRESARIOS

Los empresarios entienden que eso de la justicia fiscal tenía que ser algo menos severo para con ellos, que aparecen como los culpables de todo a los paganos de la operación. Entre los argumentos que ofrecen en defensa de su estado de ánimo, hay uno de peso «si se quiere ganar la partida vienen a decir, hay que modernizar, permanentemente, las industrias, y, para ello, hay que invertir en este capítulo una parte de los beneficios pero si esa parte se la lleva el fisco. ¿Qué va a ocurrir?»

Según afirman, el veintiocho por ciento de las industrias francesas están a falta de equipos eficaces. ¿Es que la economía francesa puede soportar los efectos de un bloqueo de las inversiones de modernización durante un año o año y medio. Por si fuera poco, no faltará las reivindicaciones salariales, mientras que la vigilancia sobre los precios se mantengan cada vez más rigurosa. Todo esto es inquietante para nuestro porvenir» afirma el presidente del patronato francés.

REALIDAD INQUIETANTE

En el sondeo, es posible que el patronato espere que el nuevo Ministro de Hacienda les echase una mano. El Ministro, Jean Pierre Fourcade, ha sido miembro de la comisión económica del Consejo Nacional del Patronato y conoce perfectamente la situación. Pero ¿no será

precisamente por eso que ha sido designado Ministro de Hacienda y que ha dosificado la justicia fiscal? Sea como sea, la realidad es inquietante porque no se trata de una inflación por la demanda ni de una inflación por los costos sino de ambas a un mismo tiempo.

Y esto lo ha dicho el nuevo director de los servicios económicos del patronato queda sólo que se produzca un milagro: la baja de las materias primas. Y a la espera del milagro el patronato francés le ruega a Dios y al mismo tiempo prepara su mazo.

LAS ENCUESTAS SEÑALAN QUE EN UNAS NUEVAS ELECCIONES GANARIAN LOS LABORISTAS

Pero el pueblo británico no acoge con agrado la posibilidad de acudir de nuevo a las urnas

LONDRES. (Del corresponsal de Pyresa, Antonio PARRA.)

Los resultados de una encuesta que saltó a las primeras planas de los diarios esta mañana otorgaban a los laboristas un margen de ventaja sobre los conservadores de un 12 por ciento. Wilson «cabalga alto» —según la expresión popular— pero hay ya síntomas de que sus tiempos de bienandanza y de favor popular corren el riesgo de finalizar en el otoño entrante. Además, y dicho sea de paso, nadie parece fiarse demasiado de los resultados de esta clase de sondeos de opinión, a los que la experiencia delata como inseguros y tornadizos.

Por otra parte, parece ser que mientras ambos partidos desean fervientemente batirse el cobre de nuevo en unos comicios ge-

nerales, el público británico va a marchar a las urnas muy a regañadientes y algo forzado, caso de llevarse a efecto semejante convocatoria. Es decir: aquí son muy pocos los que favorecen semejante convocatoria para una temprana elección, que de todas todas, y siempre a tenor de los contextos del balance establecido por la última encuesta, ganarían los laboristas.

Está bien claro que el poder lleva de ventaja el haber encontrado ante sí a una oposición algo endeble. El partido conservador no se acaba de recombrar del golpe que le asestaron el día 28 de febrero último. Tampoco es que precisamente el Lacer el oficio de abogado del diablo desde los escaños de la oposición haya sido el «fuerte» de los «torios», que es un partido hecho más para gobernar que para confrontar a la acción gubernativa. Aunque se atribuya esto a la falta de entereza opositora de Mr. Heath, no parece, sin embargo, en contra de los rumores que han circulado a placer por todo Londres, que tenga necesariamente que dimitir y que su jefatura corra un peligro inmediato.

REORGANIZACION DE LOS CONSERVADORES

Los conservadores se están reorganizando de cara a la próxima campaña electoral. Ha habido en las últimas horas un giro por lo que se refiere a la política de la oposición parlamentaria, y ha habido también un relevo importante. Se trata de la sustitución de Lord Carrington por William Whitelaw —el gran mentor de la política de conciliación en el Ulster— y también ex ministro del Empleo, aunque no le diera mucho tiempo a gozar de las delicias del cargo. Se le considera como uno de los más valiosos elementos de la plana mayor «tory». Whitelaw, dicen, lleva carrera de primer ministro. Ayer, el nuevo presidente del partido hizo unas declaraciones, dando crédito a los rumores de que entre las filas de Mr. Heath ha cundido el desaliento, tras la última derrota en los comicios. «Es natural que arrastremos este lastre. Pero poco a poco lo superaremos» dijo Whitelaw, quien explicó más adelante que el partido conservador no debe ser sino un partido de moderado, donde se concilien las dos tendencias del pasado y del progreso. Con ello, hizo honor a la fama que tiene más de «paloma» que de «halcón». El fue uno de los hombres que intentaron disuadir a Mister Heath de que fuera a las urnas el pasado mes de febrero. Pero Heath, mal aconsejado, se dejó arrastrar por el ímpetu de los «halcones» (Lord Carrington, Barber y demás), quienes al parecer dimitieron o han caído en desgracia.

REDUCCION DE LA JORNADA LABORAL

En efecto, en lo que va de año no sólo no se ha incrementado el número de parados, sino que ha descendido ligeramente de 600.000 a 517.000. Es decir, que el paro en la República Federal asciende a un dos y medio por ciento, lo que es fácilmente soportable. Dado que una de las metas que el nuevo canciller Helmut Schmidt se ha propuesto con vistas ya, sin duda ninguna, a las elecciones regionales que se avecinan, y a las lejanas de 1976, es la de evitar a toda costa un aumento del paro otras crisis en la industria, semejantes a la de la «Volkswagen» abren el camino al recurso, también efectivo, de una reducción de la jornada laboral. Por esta medida se verán afectados en la citada empresa automovilística, en los meses de junio y julio, cerca de cuarenta mil obreros. La gran dificultad de mundialmente popular «escarabajo» esta empresa estriba en que el «bajo» ha perdido aceptación, fenómeno fácilmente explicable, ya que aproximadamente por el mismo precio de un «escarabajo» normal, el automovilista puede adquirir un coche pequeño mucho más confortable de otras de las marcas conocidas.

EL RESBALON DEL PRESIDENTE



SALZBURGO. — El presidente Nixon resbala al subir por la escalera húmeda de acceso al avión «Spirit Of 76», junto a su esposa, para continuar el viaje a Oriente Medio, tras la escaña en esta ciudad austriaca. — (Telefoto Cifra Gráfica-Upi).

GRAVES INCIDENTES ENTRE POLICIAS Y ESTUDIANTES EN MEJICO

ACAPULCO (Guerrero, Méjico), 14. — Un policía mató «por puro gusto» por la espalda a un estudiante de 17 años, en Acapulco, la noche del miércoles, según se supo ayer en esta ciudad. Los hechos ocurrieron en medio del clima de tensión creado por el secuestro del senador Rubén Figueroa, candidato a Gobernador del Estado, al parecer por la gente del guerrillero Lucio Cabañas.

Entre tanto, en Chilpancingo, capital del Estado, la tensión creció después de que el miércoles la policía no uniformada irrumpió en los patios de la universidad autónoma de Guerrero, disolvió a tiros un mitin en el que se apoyaban las acciones armadas de las guerrillas de Guerrero.

CAMBIOS Y PROBLEMAS EN LA RADIOTELEVISION PORTUGUESA

De «tempestad en un vaso de agua» ha sido calificado el reciente incidente en torno a una emisión suspendida

LISBOA. (Del enviado especial de Pyresa, Fernando JAUREGUI.)

LISBOA, 14 (Del enviado especial de Pyresa, Fernando Jauregui). — «Tempestad en un vaso de agua» así ha calificado el almirante Rosa Coutinho, de la Junta de Salvación Nacional, los últimos acontecimientos en la radiotelevisión portuguesa. Como se recordará, el pasado día 10, el Delegado de la Junta para la RTP, mayor Mariz Fernández, ordenaba la suspensión de la retransmisión de un programa teatral en el que un grupo llamado «La Comuna» caricaturizaba a algunos personajes de los poderes constituidos. El 25 de abril. La actuación teatral formaba parte de una serie de actos organizados por los artistas plásticos para señalar su adhesión al Movimiento de las Fuerzas Armadas. Como consecuencia de la suspensión, el personal de la RTP «tomó» los estudios de Lumiar, e hizo público un comunicado en el que se expresaba su preocupación ante la interferencia de Mariz Fernández —cuya actitud fue posteriormente secundada por el Ministro de Comunicación Social, Raúl Rego— y se pedía la dimisión del mismo. Dos días después, varias decenas de trabajadores ocupaban las instalaciones de la emisora nacional, ocupación que duró dos horas, expresando su inquietud ante la «situación indefinida de los esquemas de trabajo» en que se halla la citada emisora y solicitando el diálogo con representantes de las fuerzas armadas.

COMISION DE CONTROL

Estos no son sino alumnos de los datos de la profunda crisis por la que atraviesan estos medios de comunicación social. Nu-

merosos grupos de las más diversas tendencias se han pronunciado sobre el cese de la retransmisión del programa del día 10: Los demócratacristianos y los monárquicos se han manifestado de manera claramente favorable a la interrupción del programa. «Fue bajo el nivel cultural y estético con que se trató un asunto de indiscutible seriedad, como es la religión de muchos portugueses», se afirma en un comunicado del partido popular monárquico. También el Almirante Rosa Coutinho ha concedido el apoyo de la Junta a la actitud de Mariz Fernández: «La televisión, como órgano que pertenece a la nación, tiene naturalmente que obedecer a las reglas que le son impuestas por los poderes constituidos». Entretanto, la Comisión política del partido socialista ha manifestado la profunda inquietud que le ha acusado la suspensión arbitraria del programa. También el movimiento democrático de artistas plásticos, organizador del acto censurado, ha manifestado su más viva protesta por el corte impuesto.

Aquí se cree que todos los acontecimientos que forman esta «tempestad en un vaso de agua» han servido para acelerar la preparación de un decreto por el que se creará una comisión «ad hoc» para el centro de los medios de comunicación hasta que sean promulgadas nuevas leyes en materia de imprenta, radio y televisión, se espera que este decreto aparezca de un día para otro, siguiendo las directrices de un comunicado de la comisión administrativa de la RTP, cuyo párrafo final se refiere al establecimiento de un «control» de los medios de comunicación social. Este control, exterior a la RTP, se espera «pueda ser establecido en condiciones de no provocar ni agravar tensiones ya existentes.

SANEAMIENTO

Si siguiendo igualmente las directrices del citado comunicado (avanzamiento de procesos de averiguación acerca de medio centenar de funcionarios), se ha procedido a un saneamiento en la televisión, dispensado de la prestación de servicios o suspendiendo a cuarenta colaboradores. Entre esos se encuentran el teniente coronel Batista Rosa, Jefe del Gabinete de estudios y planificación de programas; el doctor Gil Ribeiro Soares da Costa Jefe de división; el consultor aduanero Joa Luis Moreira, cuñado de Ramiro Valadao, antiguo presidente del consejo de administración de la RTP y hoy en prisión acusado de presuntas irregularidades administrativas en el ejercicio de su cargo, así como otros muchos. El «saneamiento» afecta principalmente a los extintos servicios del consejo de programas y gabinete de examen y clasificación.

Otro de los proyectos de decreto que ha pasado estos días por las manos del Consejo de Ministros y se espera sea aprobado pronto. Se refiere al ejercicio (funcionamiento y gestión) de la televisión. A este respecto, los administradores de la RTP han manifestado que se impone el establecimiento de las condiciones mínimas, materiales y humanas necesarias para la realización de la misión informativa cívica y cultural que incumbe a la RTP, tras el movimiento del 25 de abril. Igualmente, dicen, se impone el saneamiento de las estructuras de la empresa y el establecimiento de normas de gestión que pongan fin a la actualmente difícil situación administrativa, económica y financiera. También se hace necesaria la colaboración con el Gobierno en la elaboración de un nuevo estatuto del servicio público de radiotelevisión.

DERBI 50 cc el mejor ciclomotor del mundo. IBERM Barriolomé Reus, 48 • Telf. 221479 • CASTELLON

La Volkswagen pasa por nuevas dificultades

Reducción de jornada y dos mil empleados más invitados a abandonar sus puestos compensados por una gratificación

BONN. (Del corresponsal de Pyresa, César SANTOS.)

POLITICA ELECTORAL

Muy pocos días antes de celebrarse las elecciones en Baja Sajonia, estado en el que la casa «Volkswagen» tiene la central y varias fábricas, se abrió camino el rumor de que la gran empresa automovilística volvía a tropezar con dificultades y de que proyectaba despidos y reducir la jornada laboral durante algún tiempo. Sin pérdida de tiempo el portavoz de la empresa desmintió tales informaciones. «Radio macuto», sin embargo, andaba encaminada en esta ocasión. Por lo visto, la dirección de la «Volkswagen» aplazó la noticia oficial para no echar su cuarto a espaldas en la campaña electoral anunciando medidas restrictivas que evidentemente, de influir negativamente en los resultados para algún partido, el afecto sería el socialdemócrata. Como ha observado hoy un diario, la política laboral de la Volkswagen ha sido en esta ocasión también en cierto modo política electoral.

Por el momento, se sabe con certeza que en este mes y en el próximo se frenará durante varias semanas la producción. Esto aparte de las bajas que se producen. Tras la experiencia desagradable hecha por sus compañeros hace dos años, parece que el número de los que se despidan voluntariamente no será tan elevado como la dirección de la empresa esperaba. Hasta ahora están dispuestos a abandonar su puesto de trabajo por una gratificación que oscila entre cinco y nueve mil marcos, de acuerdo con el salario y los años de ser-

vicio» alrededor de dos mil empleados. La oferta es, sin duda tentadora para quienes están acostumbrados a unos ingresos netos de mil quinientos a dos mil marcos, pero la situación laboral les da miedo, aunque haya que aclarar que esta no es ni mucho menos alarmante.

REDUCCION DE LA JORNADA LABORAL

En efecto, en lo que va de año no sólo no se ha incrementado el número de parados, sino que ha descendido ligeramente de 600.000 a 517.000. Es decir, que el paro en la República Federal asciende a un dos y medio por ciento, lo que es fácilmente soportable. Dado que una de las metas que el nuevo canciller Helmut Schmidt se ha propuesto con vistas ya, sin duda ninguna, a las elecciones regionales que se avecinan, y a las lejanas de 1976, es la de evitar a toda costa un aumento del paro otras crisis en la industria, semejantes a la de la «Volkswagen» abren el camino al recurso, también efectivo, de una reducción de la jornada laboral. Por esta medida se verán afectados en la citada empresa automovilística, en los meses de junio y julio, cerca de cuarenta mil obreros. La gran dificultad de mundialmente popular «escarabajo» esta empresa estriba en que el «bajo» ha perdido aceptación, fenómeno fácilmente explicable, ya que aproximadamente por el mismo precio de un «escarabajo» normal, el automovilista puede adquirir un coche pequeño mucho más confortable de otras de las marcas conocidas.

PRIMERA ACTUACION EN PARIS DEL «EQUIPO FRANCO-ESPAÑOL» DE TEATRO

PARIS, 14. (Pyresa).— Bajo la dirección de la profesora del conservatorio de arte dramático, Josefa Hernán y del realizador teatral Juan Esparrachi, se ha celebrado en el Teatro del Conservatorio Nacional de Arte Dramático de París la primera actuación del «equipo franco-español», formación teatral en la que figuran actores que dominan ambos idiomas y que se propone efectuar una amplia campaña en teatros, casas de la cultura, universidades y centros

artísticos de Francia y España. Este equipo, cuenta con la participación activa de actores conocidos, como Encina Alvarez, Juan Canet, Clara Fontenille, Laurence Jeanneret, René Labat, Denise Metmer, Paul Mourouzy y Mercedes Viudes, entre otros. La primera actuación ha llevado al escenario del conservatorio, dos obras que se sitúan en una misma línea de simbolismos poéticos y de gran fuerza expresiva: «El amor de D. Perlimplín con Belisa en su jar-

dín», de Federico García Lorca y una pieza inédita de María Antonia de Aunós: «Amapolas en el convento», breve tragicomedia de costumbres, de una gran profundidad en el diálogo y las situaciones. María Antonia de Aunós, que obtuvo hace dos años un gran éxito con su fábula teatral «Tabernero cruz y raya», ha entrado de lleno en la madurez de la creación literaria y el estreno de «Amapolas en el convento», ha respaldado su carrera de éxitos.